

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k

1965. május 24.

bb. 1. triesztben, athénban vendégszerepel a fővárosi operettszínház társulata - műsoron „a mosoly országa”, a „bál a savoyban”, a „csárdáskirálynő”, és egy esztrád-összeállítás

i s/gk/e gm

1965. május 24.

a fővárosi operettszínház művészei a nyári hónapokban két alkalommal vendégszerepelnek külföldön. augusztus 2- és 12 között az olaszországi triesztben lépnek fel a város szabadtéri színpadán. két évvel ezelőtt már vendégszerepelt triesztben az operettszínház, a kitűnő akusztikájú, mintegy 4 000 nézőt befogadó szabadtéri színpadon. triesztben már hagyományosan minden év nyarán szabadtéri fesztivált rendeznek, amelyen több külföldi együttes vesz részt zenés darabokkal, operettekkel. e fesztiválon az operettszínház művészei két-két alkalommal „a mosoly országa”, -t és a „bál a savoyban”, -t mutatják be. a fesztivál rendezőinek kérésére esztrádműsort is összeállítottak, amelyet „budapest show”, címmel ugyancsak kétszer adnak elő. az esztrádműsor programjában többek között a cigánybáróból és a jános vitézből mutatnak be részleteket. a repertoárdarabokat a budapesti szereposztásban adják elő, ezenkívül két vendégművész is közreműködik az előadásokon: kelen tiber, az operaház tagja és gallai judit. az operetteket egyébként az ottani verdi opera zenekara kíséri. a napokban adják postára a kottákat és a bemutató előtt az operettszínház társulata és az olasz zenekar több közös próbát tart triesztben. a társulat magával viszi a budapesti előadások dizsleteit és jelmezeit is.

szeptemberben ismét vonatra ülnek az operettszínház művészei, 27-én ugyanis 14 napos athéni vendégszereplésre utaznak. a görög fővárosban a „csárdáskirálynő”, -t és az esztrádműsort, a „budapest show”, -t mutatják be. a vendégszereplés részleteiről, az előadások számáról most tárgyalnak. /mti/

bb. 2. kötelező vaddisznóvadászatok vas megyében

vid/ká/tr/e cz

1965. május 24.

vas megyében, főként a szentgotthárdi járásban és az őrségi községekben sok a panasz a vadkárokról. az elszaporodott vaddisznók gyakran megdézsmálják a vetést. alsószölnökön az idén már 42 esetben jelentettek vadkárt, felsőszölnökön pedig 50 esetben. a szombathelyi állami erdőgazdaság a vadkárok csökkentése érdekében a járás erdőszeteiben elrendelte a hetenként legalább egyszeri, kötelező vaddisznó vadászatot. a megyében ez évben már több mint 120 vaddisznót lőttek ki, s most a kötelező vadászat elrendelésével ez a szám jelentősen emelkedni fog. /mti/

...

bb. 3. július 10-én nyitja meg hetedik évadját a körszínház

1 s/gk/e fm

1965. május 24.

hosszu tanácskozások után eldőlt, hogy a körszínház idén nyáron is néhány hétre megkapja a népstadion melletti jégszínház épületét. így július 10-én ismét a jégszínházban kezd meg évadját - immár hetedik alkalommal - a thália színház fennhatósága alatt működő körszínház. az idén nyáron július 10 és augusztus 15 között 16 előadást tartanak.

a körszínház programja - hagyományosan - ismét izgalmasnak ígérkezik. egy műsorban thomas mann két művét, a „fiorenza”, című szindarabot és a „mario és a varázsló”, című novella színpadi változatát mutatják be. a lorenzo medici és savonarola harcáról szóló „fiorenza”, című darabot vas istván fordításában tűzik műsorra. lorenzo medicit somogyvári rudolf, a thália színház művésze, savonarolát pedig latinovits zoltán, a vigszínház tagja játssza.

a könyvalakban már nagy sikert aratott „mario és a varázsló”, című novellát a lengyel krystina skuszanka feldolgozásában adják elő. a darabot kerényi grácia fordította. cipollát, a varázslót latinovits zoltán alakítja.

az előadásokat az elmúlt évekhez hasonlóan kazimir károly főrendező, a thália színház művészeti vezetője rendezi. a színművek díszleteit rajkai györgy, a jelmezeket pedig láng rudolf tervezi. a kísérőzenét blum tamás szerzi. néhány nap múlva már megkezdik thomas mann két művének próbáit. /mti/

...

- 2 -

le

bb. 4. új belföldi autóbusturák, olcsó hétköznapi kirándulások az ibusz menetrendjében

1 tz/gk/e ki

1965. május 24.

új típusu autóbusturákat iktatott idej belföldi menetrendjébe az ibusz. ezzel autóbusturák kirándulásainak választéka félszáz fölé emelkedett.

először ebben az évben vettek programba például ráckeve-dömsödi, kiskörös-kalocsai kirándulásokat, valamint a nógrádi várakon végigvezető utakat. az idén rendeznek először egynapos turát pécsre. itt sikerült olyan programot összeállítani, hogy a turisták a rövid idő ellenére is alaposan megismerhetik a mecsekaljai várost. felkeresik többek között a jakováli haszszán dzsámit, és megnézik a zsolnay kiállításon, mennyit és hogyan változott a porcelánművészet egy évszázad alatt.

a déli bükkbe vezetett, szintén új típusu turán a kirándulók meglátogatják a noszvaji híres, 18. századi barokk kastélyt is, amelynek nagyrészt eredeti főuri berendezése ma már a beutalt üdülők kényelmét szolgálja. ugyancsak az idén - az utvonat érdekessége miatt - rendszeressé teszik az eddig csak szórványosan megrendezett karancs-börzsönyi turát is.

továbbra is megrendezik természetesen az olyan már régóta népszerű kirándulásokat, mint amilyen a szarvasi, amelynek résztvevői végigjárták az immár 200 éve változatlan elrendezésben gondozott arborétumot, vagy a gyulai, amelynek programjába beiktatták a kitűnő gyógyhatású fürdő kipróbálását is.

a rövidebb, legfőljebb háromnapos kirándulások behálózják az egész országot. de lesznek olyan nyolcnapos turák is, amelyek egy-egy egész országreszen - vagy a dunántúlon és az alföldön, vagy nyugat-magyarországon és a dunántúlon, vagy észak-magyarországon és az alföldön - viszik végig utasaikat.

a legnagyobb újdonság azonban, hogy június elseje után minden szerdán hétköznapi turákat is indítanak. az egynapos kirándulások azonosak a vasárnapiakkal, a kétnaposokkal viszont soppont, pécsre vagy aggteleket lehet meglátogatni. a hétköznapi turákat előidényi áron bonyolítják le, a vasárnapiaknál esetenként 20-22 százalékkal olcsóbban. /mti/

- 3 -

le

bb. 5. vizsgáznak a zeneművészeti főiskola hallgatói

i ol/tné/e fm

1965. május 24.

a Liszt Ferenc zeneművészeti főiskolán ezekben a napokban tartják az évvégi vizsgákat. a nagymultu intézmény több mint 300 hallgatója ad számot egész évi munkájáról. az eddigi tapasztalatok alapján a vizsgaeredmények szorgalomról, jó felkészültségről és jelentős szakmai előrehaladásról tanuskodnak. az operatanzakosok már készülnek a nyilvános „számadásra”, mert a hagyományokhoz híven az idén is egész estét betöltő előadás keretében rendezik meg évvégi vizsgájukat. a vizsgaelőadást június 4-én tartják az Erkel színházban.

június 19-én kerül sor a főiskola ünnepélyes évvégi zárójára, amelynek egyik kiemelkedő eseménye, hogy itt nyújtják át a gyémántdiplomát Kodály Zoltánnak, s kiesztanak több aranydiplomát is.

a nyári szünetben a hallgatók közül több mint ötvenen vesznek részt a weimari nyári zenei szemináriumon, amelyen Lukács Pál és Antal István művésztanárok vállaltak kurzusvezetői feladatot.

az 1965/66-os tanévre a felvételi vizsgákat a tervek szerint június végén, illetve július elején tartják. /mti/

...-

- 4 -

le

bb 7. a pénztárgép zugása leplezte le a sikkasztó boltvezetőt

i bc/gk szb zs

1965. május 24.

sorozatos visszaéléseket követett el a röppentyű utca 20. szám alatti italbolt vezetőjeként kákonyi Lajos és két helyettese: Papp Sándor és Felföldi Imre. Letárhiányukat úgy akarták kiegyenlíteni, hogy manipuláltak a pénztárgéppel: a kaszából pénzt vettek ki, s nagyobb tételű vásárlások ellenértékét nem fizették be. mintegy hatezer forint kárt okoztak így az üzletben.

kákonyi később a 13. kerületben a Váci uti expressz büfé vezetője lett, s az új helyre magával vitte Papp Sándort. itt is megpróbálkoztak a társadalmi vagyon megdézsmálásával. egy este zárás után, lehuzott redőnyök mögött visszaállították a pénztárgépet, miközben a hamis tételeket beütötték, az üzletből kiszűrődő gépzugásra felfigyelt a szolgálatos rendőr. értesítette a vállalat ellenőrzési osztályát, ahonnan nyomban a helyszínre siettek és a két férfit a manipulálás közben tetten érték.

a központi kerületi bíróság kákonyi Lajost tíz, Papp Sándort nyolc, Felföldi Imrét hét hónapi szabadságvesztésre ítélte, s kötelezte őket az okozott kár megtérítésére. /mti/

...-

bb 8. százhusz elektroncső-típus helyett 55 - noval helyett dekal - új utakon a magyar rádiócső- és izzólámpagyártás

i st/sk szb vg

1965. május 24.

az elektronikus híradástechnikai berendezések és műszerek elterjedésével az egész világon napirendre került a rádiócsövek erőteljes fejlesztése is. az egyesült izzó is lépést kíván tartani a gyorsütemű haladással. a fő feladat, a megbízhatóság, az élettartam növelése és az önköltség csökkentése.

a fejlődés egyik akadálya évekig a gyártmányok sokfélesége volt, még két esztendővel ezelőtt is 120 féle elektroncső készült az egyesült izzóban, s mindegyik viszonylag kis sorozatban. azóta részben a kgst-ben történt megállapodás, s főleg az ndk-val kötött árucseré-egyezmény alapján a 120 típust 55-re sikerült csökkenteni. ezeknek a sorozatnagysága lényegesen nagyobb, s a jóval kevesebb típusból az idén kétmillióval több csövet gyártanak, mint két évvel ezelőtt. /folyt.köv./

8.30:/a

- 5 -

le

bb 8. /százhusz... 1. folyt./- szb

ez az 55 típus sem végleges azonban, mert a nemzetközi követelményeknek megfelelően a meglévő gyártmányok egy részét fokozatosan újakkal kell felváltani.

az 1965-ös év már ilyen szempontból is változásokat hoz. a napokban készül el az G-130-l, majd utána az e-88-cc típusu elektroncsövek mintapéldánya, amelyeket hradástechnikai nagyberendezésekhez és műszerekhez bármilyen éghajlati viszonyok között fel lehet használni, ezenkívül rázásállóak, tehát tartósak, az e-88-cc élettartama legalább 10 000 óra, gyakorlatilag azonban ennél is jóval több. a használat első ezer órájában ezeknek a csöveknek legfeljebb 1,5 ezreléke válhat üzemképtelenné, ami a legnevesebb nyugateurópai cégek gyártmányait tekintve is kiváló eredmény.

a rádiócsőgyártó világcégek hosszú ideig arra törekedtek, hogy ugyanazt a csövet többféle feladat elvégzésére tegyék alkalmassá. a tv-készülékekbe olyan csöveket építettek, amelyek az erősítő és az oszcillátor funkcióját egyaránt betölti, ez a megoldás azonban nem bizonyult sikeresnek. a legújabb irányzat szerint akkor érhetik el a maximális biztonságot, ha minden feladatra más elektroncsövet használnak, s most az egyesült izzó is ezt az új utat választotta. a hagyományos novacsövek helyett fokozatosan itt is bevezetik, az ugynevezett dekal /tizcsapos/ elektroncsövek gyártását. az első két típus egy-egy mintapéldánya már készül. az egyiket video-erősítőként, a másikat szinkronleválasztóként lehet használni. egyébként gondoskodtak arról, hogy valamennyi új gyártmányuk kellő időben piacra kerüljön. a fejlesztés megkezdésétől a sorozatgyártásig eddig általában két évre volt szükség, a mostani új cikkek nagyüzemi gyártását körülbelül 13 hónap elteltével tudják bevezetni. a dekal-csővek sorozatgyártása például 1966 első negyedében indul meg.

a lámpagyártás hasonlóképpen nagy változások előtt áll. a hagyományos izzólámpáknak most már csak a minőségét javítják, önköltségét csökkentik, az újonnan kialakított világítótestek azonban már elvileg is különböznek a régiektől. ilyen a higánvgőz-lámpa, amely már közismert, de előkészületben van több más kevésbé ismert világítótest gyártása is. elkészültek például a xenon-lámpa mintapéldányai, ezeknek a fénye sokkal közelebb áll a nap fényéhez, mint bármely korábbi lámpatípusé. újdonság az ugynevezett fémgőzadalékos lámpa, ahol indiumjodid, talliumjodid, natriumjodid és egyéb gázok felhasználásával kék, zöld, sárgás-vörös és más színekkel teszik teljessé a színskálát, hogy itt is majdnem természetes fehér fényt nyerjenek. /mti

..-

8.50/- szb

-6-

bb 6. módosították a mezőgazdasági technikumok képesítő vizsgaszabályzatát

1 vt/gg/m/zs

1965. május 24.

elkészült a mezőgazdasági technikumok új, módosított képesítő vizsgaszabályzata, amely már az ideai vizsgáknál érvénybe lép. a szabályzat szerint a mezőgazdasági technikumok képesítő vizsga írásbeli, szóbeli és gyakorlati részből áll. a szóbeli vizsgákat június 5-e és július 1-e között kell megtartani. a gyakorlati vizsga időpontját - a vizsgaidőszakon belül - az elnök a társelnökkel együtt állapítja meg.

a szóbeli képesítővizsgán valamennyi mezőgazdasági technikumban kötelező tantárgy a magyar nyelv- és irodalom, a matematika és a történelem. ezen általános mezőgazdasági technikumban kötelező szóbeli vizsgatárgy az állattenyésztés, a növénytermesztés és a mezőgazdasági üzemtan, szabadon választható, de nem kötelező a mezőgazdasági géptan; kertészeti technikumban kötelező a zöldségtermesztés és a kertészeti üzemtan, választhatóan kötelező a gyümölcsstermesztés és a szőlőtermesztés; szabadon választható, de nem kötelező a disznótermesztés és a kertészeti géptan; erdészeti technikumban kötelező az erdőművelés, az erdőhasználat, az erdészeti üzemtan, szabadon választható, de nem kötelező az erdészeti géptan; gépészettechnikumban kötelező a mezőgazdasági erdőgépek, a mezőgazdasági munkagépek, valamint az üzemszervezés.

a gyakorlati képesítő vizsga tárgya: a szakmai ismeretekkel kapcsolatos feladatok gyakorlati megoldása. a gyakorlati vizsgát az iskola tangazdaságában, tan-üzemegységében vagy erre alkalmas közeli mezőgazdasági /erdőgazdasági/ termelőüzemben tartják meg.

a képesítővizsga általános fokának megállapításánál a kötelező és választhatóan kötelező tantárgyakat veszik figyelembe. a képesítés általános fokát az e tárgyakból elért osztályzatok átlaga - számtani középarányosa - adja.

az a jelölt, aki a képesítővizsga kötelező és kötelezően választható tantárgyaiból a gyakorlattal együtt - kettőnél többül kapott elégtelen osztályzatot, egy év múlva ismétlődő vizsgát tehet. /mti/

..-

9.--/- szb

-7-

kk

bb 9. nagymama és öthónapos unokája az ismeretterjesztés szolgáltatásban

vid/té/m/fm

1965. május 24.

egy szombathelyi szabó-családban a nagymama és öthónapos unokája egyaránt résztvesz az ismeretterjesztő munkában. szabó dezsóné az ismeretterjesztő társulat vas megyei titkára, unokája, szabó anita pedig a népszerű tv-béliként szolgálja a felvilágosító tevékenységet.

szabóné husz évig szombathely egyik külkerületi, kámonai iskolájában tanított, tiz éve rendszeresen tart ismeretterjesztő előadásokat a megyében. előadásait - amelyeknek száma több ezerre tehető - mindig érdeklődéssel hallgatták a vasiak. hat éve a tit megyei szervezeténél szaktitkárként, az idén február óta pedig megyei titkárként dolgozik. ő az ország egyetlen női megyei tit-titkára.

az öthónapos unoka - amint az ország televízió nézői láthatják - , szépen fejlődik. a vele való kamerák előtti foglalkozásból sokat tanulnak a kismamák. /mti/

bb 10. a „magyar barlangvilág”, tájvédelmi körzetté nyilvánítását javasolták borsodban

vid/lk/m/ki

1965. május 24.

borsod megyében - az északmagyarországi intézőbizottság és a hazafias népfront kezdeményezésére - felkutatták azokat a természeti értékeket és ritkaságokat, amelyeknek védetté nyilvánítását fontosnak tartják. az elmúlt esztendőben a szakemberek a megye különböző tájain több mint 140 természeti különlegességet fedeztek fel. ilyen földtörténeti ritka érték - többek között - az arlói tó, amelynek keletkezése az erdélyi gylkos tóéhoz hasonló, és a tornaszentandrás közelében a tengerszint felett 310 méter magasságban nemrég feltárt cseppkőbarlang. itt az eddig ismert több mint száz méter hosszú földalatti teremben nagy tömegben fordul elő a szivacsához hasonló, összenyomható cseppkő ritkaság. ezeknek a területeknek a védelmére javasolták, hogy a kelemér és a perkupa községektől északra eső területet, amelyet „magyar barlangvilágnak”, neveznek, nyilvánítsák tájvédelmi körzetté. a társadalmi szervek javaslatára a borsod megyei tanács előterjesztést készített a természeti értékek megóvására és a megye első tájvédelmi körzetének kialakítására. /mti/

n

9.10/a

- 8 -

bb 11. zöldborsó szállítás rádióirányítással.

vid/gö/m/ki

1965. május 24.

a nagykovácsi konzervgyárban szorgalmasan készülnek a zöldborsó tartósítására, felülvizsgálják, rendbehozzák a feldolgozó vonal berendezéseit.

a konzerv készítéséhez a gyáriak az idén először igénybeveszik a híradástechnika eszközeit is. rádió adó-vevő berendezésekkel látják el a borsócséplő telepeket s így a gyárból adhatnak utasítást arra, mikor, mennyi terméket szállítsanak. a korszerű összeköttetés segítségével elsősorban a konzerv minősége javul, a gyárban torlódás nélkül, folyamatosan végezhetik a feldolgozást. /mti/ *Vmer*

bb 12. üvegszálú szövet

vid/tné/m/ki

1965. május 24.

a hazai ipar is felvette tervébe üvegszálú szövet előállítását és a kísérletek végrehajtásával a győri gardénia csipkefüggöny-gyártat bizta meg. az import útján beszerzett üvegszálú fonál már megérkezett és megtették az előkészületeket a próbaszövéshez. azokat a gépeket használják erre, amelyeken egyébként a hagymás zsákokat gyártják. az első kísérlet arra irányul, hogy a villanszerelésnél szükséges szigetelő szalaghoz készítsenek olcsó és erre a célra igen megfelelő, jó szigetelő képességű alapszövetet. a későbbiekben a sima szövésű üvegszálú anyagra nyomással kívánnak felvinni színes mintákat. ez a szövet már ruházati cikkekhez is alkalmas lesz. arról egyelőre nincs szó, hogy függönnyt gyártsanak üvegfonalból. a kísérlet eredményét a szakemberek is érdeklődéssel várják. /mti/

bb 13. műanyagfóliában tárolják az árpát

vid/gg/m/ká

1965. május 24.

három esztendővel ezelőtt a hajduszoboszlói állami gazdaságban vezették be először a kukorica újszerű tárolását: az szk 3-as szovjet kombájnokkal vágott és morzsolt tengerit műanyagfóliával bélelt silógödörökben tartósították. ez évben, a kukoricához hasonlóan, az árpa egy részét is műanyagfóliában tárolják. kombájtól induló vontatók a henger alakú silógödörökbe hordják a termést, ahol formalinos kezelés után légmentesen elzárják. az új eljárással gyorsabb a munka, és megoldódik a raktározási gond. /mti/

9.15/a

- 9 -

bb 14. napközi otthon öregeknek

vid j szb fm

1965. május 24.

bács megyében a múlt években bővítették a szociális otthonokat, amelyekben jelenleg már 1138 idős - többségükben hozzátartozó nélküli - emberről gondoskodnak. az öregekkel való törődés állandóan napirenden van a megyében. az idén a bajai szociális otthont ujtják fel mintegy százezer forintos költséggel, hogy a lakók még kényelmesebben érezzék magukat.

kiépülőben van a megyében az öregek napközi otthonainak hálózata is. ahol csak tehetik, a helyi tanácsok berendeznek ilyen otthon. a megyében már hét helyen működik napközi szociális otthon, s ezekben többszáz nyugdíjas ember részére biztosítanak ellátást, szórakozási lehetőséget. most csávoly községben alakítanak át egy régi épületet az öregeknek. a falu lakói - mint mindenütt - itt is példás összefogással támogatják a kezdeményezést. a helybeli vegyes- és építőipari ktsz dolgozói társadalmi munkában hozzák rendbe a kijelölt épületet, a berendezésről pedig az egyesülés termelészövetkezet gondoskodik. hasonló módon könnyítik meg a magános öregek sorát sükösdön is. /mti/

--

bb 15. több mint háromezer szabolcsi uttörőrs vesz részt az „expedíció a jövőbe,, mozgalomban

vid j szb fm

1965. május 24.

szabolcsban igen népszerű az „expedíció a jövőbe,, mozgalom. már tavaly majdnem háromezer uttörőrs vett benne részt, az idei iskolai évben pedig a benevezett örsök száma meghaladja a 3100-at. a mozgalomban való részvétel kedvező hatása az iskolai és mozgalmi munkában egyaránt megmutatkozik.

az örsök tagjai rendszeresen kiveszik részüket a sport- és kulturális munkából, s nagyon sokan tagjai a különböző szakköröknek. az őszi hónapokban az uttörők 457 000 óra társadalmi munkával segítették a közös gazdaságokban a betakarítást. /mti/

--

9.20/a

- 10 -

M

bb 16. hasznos együttműködés a csehszlovákiai bystricei és a hejőcsabai cementművek között

vid lk szb ki

1965. május 24.

a hejőcsabai cement- és mészmű, valamint a csehszlovákiai bystricei cementgyár között hasznos együttműködés alakult ki. a két hasonló adottságú építőanyagipari üzem vezetői, szakemberei rendszeresen tájékoztatják egymást eredményeikről, ki-cserélik tapasztalataikat. a hejőcsabaiak a közeljövőben például a bystriceiek célszerűbbnek mutakozó klinker égetési eljárását akarják kipróbálni, míg a szlovákiaiakkal a hejőcsabán most épülő, földgázzal működő mészüzemmel kapcsolatos tapasztalatokat ismertetik meg.

a baráti együttműködés társadalmi területre is kiszélesedett. a dolgozók gyermekeinek csereüldötetésében is megállapodtak. így a nyáron - egyelőre husz-husz hejőcsabai, illetve bystricei gyermek üdül majd két hétig miskolc-tapolcán, illetve a bystricei gyár szlovákiai üdülőjében. /mti/

--

bb 17. jobban összehangolják a szállításokat veszprém megyében

vid tné szb ki

1965. május 24.

a veszprém megyei szállítási bizottság a járművek jobb kihasználására, a menetrendek pontosabb megtartására érdekes tervet dolgozott ki, amelyet folyamatosan valósítanak meg. az intézkedés egyaránt érinti a máv és a területen érdekelt autóközlekedési vállalat munkáját, mert lényegében a jobb együttműködés megszervezését irányozza elő. a tervek szerint a megye szállítási központjaiban brigádokat alakítanak és ezek pontosan meghatározott hatáskörrel dolgoznak. eddig több mint harminc ilyen brigád alakult és az első eredmények igen biztatók. például a veszprémi belső pályaudvaron, ahol az elmúlt évben a 80-100 órás vagonállási idő sem volt ritka, az elmúlt időszakban harminc órára sikerült leszorítani a várakozási időt. az ellenőrzések szerint a rakodó-csoportok tagjai az autóközlekedési vállalat brigádjaival megfelelően egyeztetik a munkát és ennek eredménye a gyors javulás. hasonló sikereket mutattak fel a nagyüzemeket ellátó szállítási vállalatok is, amelyek újabban a legtöbb alapanyagot menetrendszerinti pontossággal fuvarozzák a helyszínre. további javulást várnak az ország-uti teherszállításoknál a teljesítménybér bevezetésétől, amely a veszprém megyei fuvaroztató vállalat gépkocsivezetőit és kocsikisérőit is érinti. /mti/

--

n

9.30/- szb

-11-

M

bb 19. képzőművészeti alkotással díszítik a sátoraljaujhelyi tanácsházát, Kossuth Lajos első beszédének színhelyét

vid/j/m/fm

1965. május 24

sátoraljaujhelyen aképzőművészeti lektorátus és a megyei tanács művelődésügyi osztályának képviselői a város vezetőivel együtt jelölték ki azokat a helyeket, amelyeket a közeljövőben új szobrokkal és festményekkel díszítenek. A képzőművészeti alkotásokkal elsősorban a magyar történelem kiemelkedő személyiségeinek állítanak emléket. A határmenti város csinosítása során rendbehozzák a műemlékjellegű, történelmi nevezetességű tanácsházát, amelyet az 1750-es években egy olasz építész tervei alapján készítettek. A hajdani megyeháza arról nevezetes, hogy tanácsstermében tartotta 1830-ban első beszédét Kossuth Lajos. Ennek emlékére a tanácssteremben két nagyméretű olajfestményt és a magyar népköztársaság bronzból készült címerét helyezik el.

a sátoraljaujhelyi Levéltárban dolgozott 15 évig - halála napjáig - Kazinczy Ferenc, akire szintén kegyelettel emlékeznek a város lakossága. Széphalmi otthonában például a Kazinczy-mauzóleumot közadakozásból építették fel, most pedig a város legszebb parkjában, az ifjúsági kertben felállítják kőszobrát. Az esze tamásról elnevezett iskola előtti részen helyezik el a névadó mellszobrát. A Kurucvezér hajdan az ujhelyi piacon hívta rákóczi Ferenc zászlaja alá hegyalja dolgozóit. Ezenkívül a sátoraljaujhelyi temetőben emlékművet állítanak nemes Lampérth Józsefnek, a tanácsköztársaság kiváló festőművészeinek sírjára, a városi művelődési ház előtti parkban pedig szökőkút alakítanak ki, amelyet szoborral díszítenek.

a szobrok és festmények elkészítésére a megbízásokat rövidesen kiadják, s azokat ősszel, illetve a jövő év első felében helyezik el a kijelölt részekben. /mti/

mti

9-35/ szb

-12-

bb 18. jól jövedelmezett a tsz-tagok kölcsön adott pénze a környei vörös csillag termelőszövetkezetben

vid ká/tm szb ká

1965. május 24.

tavaly váratlanul nagy beruházásra volt szüksége a környei vörös csillag termelőszövetkezetnek. egyik legjövedelmezőbb üzemáguktól, a vetőburgonya termesztéstől meg kellett válniuk, mert a megyét törölték a vetőburgonya termelő körzetek közül. ezt a jövedelem-kiesést úgy pótolták, hogy gyorsan berendezkedtek a baromfitenyésztésre. 5 600 férőhelyes csibenevelőt és ötezres tojóházat építettek. a több mint két millió forintos beruházás felét saját erőből fedezték, az épületek berendezésére azonban már nem volt elég a pénzük, s ezért a tagokhoz fordultak segítségért. a tagság néhány nap alatt 220 000 forintot adott kölcsön a tsz-nek, megtakarított pénzéből. a kölcsönt most fizették vissza. közben a pénz jól jövedelmezett. a csibenevelő tavaly 300 000 forint tiszta hasznot hozott, s ez csaknem hat forinttal emelte minden munkaegység értékét. a bábolnai mintára, bábolnai alapanyaggal benépesített üzemből az idén négy és fél vagon húst és egymillió két-százezer darab tojást szándékoznak értékesíteni. a tiszta jövedelem várhatóan megközelíti majd az egymillió forintot. /mti/

bb 20. ásatások simontornyán

vid j szb fm

1965. május 24.

ásatások kezdődtek a simontornyai várnál, hogy feltárják a vastag földréteg alatt rejlő erődrendszert.

a sok ostromot kiállt erődöt - tolna megye egyik legérdekesebb idegenforgalmi nevezetességét - mintegy három évi munkával restaurálják. a vár pincéjében hangulatos borkóstoló berendezését tervezi a helyi földművelőszövetkezet.

/mti/

mti

9.40/a

- 13 -

bb 21. bővítik az ipari televízióhálózatot a Lenin kohászati művekben

vid lk szb ki

1965. május 24.

a Lenin kohászati művekben a munka ellenőrzésére, a termelés irányítására tavaly kezdték meg az ipari televízió használatát. jelenleg három munkahelyről, köztük a durvahengerműből közvetítik a tv-kamerák a munkafolyamatok különböző szakaszait a központi diszpécser-szolgálatra. a gyakorlatban jól bevált rendszert, amely lehetőséget nyújt a közvetlenebb irányításra, a szükségnek megfelelő gyorsabb beavatkozásra, az idén tovább fejlesztik, bővítik. nyolc nagy gyárrészleg huszonhárom fontosabb munkahelyére szerelnék fel ipari televíziót. a kábelfektetési munkákhoz már hozzáfogtak, s ennek során mintegy harminc kilométer hosszúságú vezetékhalózatot építenek ki. a képernyők elhelyezésére külön termet rendeznek be. az év végéig - egyebek között - megkezdik a szolgálatot az „ezer-szemű”, diszpécser a nagyolvasztóműben, az acélműben, a hengerművekben és a vasutforgalmi gyárrészlegnél. /mti/

..-

bb 22. megkezdtek a munkairányító és ellenőrző berendezés próbáit az oroszlányi palatörőműben

vid tné szb ki

1965. május 24.

oroszlányon a napi 400 vagon teljesítményű palatörőműben megkezdtek a „mir”, - a munkairányító és ellenőrző berendezés próbáit. az érdekes automatikát, amely az egész törő és osztályozó kombinátot behálózza, a bányászati tervező intézet tervezte. mintegy 15 000 méter hosszúságú, 550 kábelsorral kapcsolták az automatikus láncre a rostákat, a törőket, a szállítószalagokat, a bunkereket. a kábeleken érkező „tudósítások”, a diszpécser szoba dominorendszerű asztalára futnak be, s innen adnak parancsot az egyes gépek leállítására, vagy újraindítására. a 70-ről 16-ra csökkentett gépkezelői helyeket automata reteszelő rendszerrel látták el. ez összefüggésbe hozza az egyes gépeket és csak a munkafolyamatok sorrendjében ad engedélyt az indulásra. a „hírközpontban”, a diszpécser „látja”, az egész törőművet, így nemcsak biztonságosabb a berendezések munkája, hanem a gazdaságossági számításokhoz is segítséget kapnak. a próbák után, a jövő hónapban az egész törőművet rákapcsolják az automatikus láncre. /mti/

..-

Me

9.50/a

- 14 -

bb 23. 135 mázsa zöldtakarmányt adott első kaszálásra az öntözött ősgyep minden holdja

vid/ká/tm/m

1965. május 24.

a szarvasi öntözési és rizstermesztési kutató intézet határában dus legelővé varázsolták az erősen kötött, szikes talaju ősgyepet. ott, ahol azelőtt kora tavasztól őszig kopár volt a terület, az öntözés, vegyszeres gyomirtás és műtrágyázás után tehének százait tartják. a növénytermesztésre alkalmatlan szikes talajon mesterséges legelőt is telepítettek. a „müréten”, 11-12 fajta fű diszlik.

az intézet ez év tavaszán másfélezer szarvasmarhát hajtott ki az öntözött ősgyepre és mürétre. a friss fű egy részét lekaszálják. az első kaszálásra az öntözött mürét és az ősgyep 130-135 mázsa zöldtakarmányt adott holdanként.

a szarvasi intézet országos jellegű bemutatóra készül. július 24 és augusztus 2 között az öntözött ősgyep és mürétek hasznosítását hazánk minden tájáról érkező szakemberek, állami gazdasági és termelőszövetkezeti vezetők tekintik meg. /mti/

..-

bb 24. öt év alatt negyvenezer résztvevő a vöröskereszt komárom megyei tanfolyamain

vid/j/m/fm

1965. május 24.

komárom megyében befejeződtek az ideai vöröskeresztes tanfolyamok. a felnőttek részére rendezett 35 előadássorozaton tizezren vettek részt. a falusi hallgatók száma az előző évihez kétszeresére emelkedett.

az idén végzettekkel együtt öt év alatt már negyvenezren sajátítottak el egészségügyi ismereteket a megyében. különösen sokan végeztek elsősegélynyújtási és házi betegápolási tanfolyamot. ez hozzájárult az egészségügyi ellátás javításához. a jól dolgozó aktivisták munkája csökkentette a felesleges orvosi kihívásokat, a betegeket, sérülteket pedig szakszerű elsősegélyben részesítik az orvos megérkezése előtt. megyeszerre népszerűek voltak az anyák iskolái, ahol sok-száz édesanya sajátította el a helyes csecsemőgondozást. az idén a vöröskereszt ellátta a védőnőket a csecsemőápolásról szóló dia-filmekkel is.

n
9,50/m

- 15 -

/folyt.köv./

Me

bb 24. /öt év ... 1. folyt./ m

sok új „tantárgy„ került az utóbbi években a vöröskeresztes tanfolyamok anyagába. így például a traktorosoknak a helytelen gépkezelésből származó veszélyekről, a tehenészetek dolgozóinak a higiéniai szabályok betartásáról tartottak előadást. új téma volt a növényvédőszeresek használatával kapcsolatos egészségügyi tudnivalók ismertetése is. /mti/

... -

bb 25. bevált a „házi betétlap„ rendszer - csökkent a balesetek száma a bolyi állami gazdaságban

vid/ká/tr/m

1965. május 24.

az országoshirű bolyi állami gazdaságban érdekes módszerrel törekednek a balesetek számának csökkentésére. a traktor- és gépkocsivezetők számára könyvecskét rendszeresítettek, amelybe szabálytalanság esetén figyelmeztető bejegyzést tesznek. három figyelmeztetés után elvesznek az illetőtől egy betétlapot, amelyből három van a könyvecskében, s ezt fegyelmi eljárás követi. ha balesetet okoz valamelyik traktoros vagy sofőr, akkor azonnal elveszik az egyik betétlapját és természetesen fegyelmi eljárást indítanak ellene. mindhárom betétlap elvesztése annyit jelent, hogy az illető többé nem ülhet gépre a gazdaságban.

kétszázötven bolyi dolgozónak van ilyen munkásvédelmi könyvecskéje. ellenőrzésüket a gazdaság vezetői, irányító szakemberei végzik. egy éve vezették be ezt a rendszert és - a jelek szerint - beváltak a „házi betétlap„-ok. a traktor- és a gépkocsivezetők nemcsak a közutakon, hanem a gazdaság területén is felelősségteljesebben, meggondoltabban vezetnek. betétlap elvesztésre egy év alatt csupán két esetben került sor. nyilvánvalóan ennek az új rendszernek is szerepe van abban, hogy az idén husz százalékkal kevesebb baleset történt a gazdaságban, mint a múlt év hasonló időszakában.

a „házi betétlap„-ok rendszerét - bolyi példa nyomán - a szomszédos villány-siklósi állami gazdaságban is bevezették. /mti/

... -

10,00/m

- 16 -

bb 26. dr. trautmann rezső építésügyi miniszter hazaérkezett Lipcséből

j/m/

1965. május 24.

dr. trautmann rezső építésügyi miniszter vezetésével magyar küldöttség vett részt a kgst építésügyi állandó bizottság lipcsében tartott ülésén. a küldöttség az ülés munkájának befejeztével vasárnap este visszaérkezett budapestre. /mti/

... -

bb 27. magyar építésügyi küldöttség

j/m/cz

1965. május 24.

utazott genfba az ensz európai gazdasági bizottság lakásügyi bizottságának ülésére. a küldöttség tagjai lux lászló egyetemi tanár és katona józsef, a tipustervező intézet főmérnöke. /mti/

... -

10.45/a

- 17 -

me

me

bb 28. május 30-án rendezik meg az országos kutyakiállítást és versenyt

i cs/gk szb ká

1965. május 24.

a magyar ebtenyésztők országos egyesülete a május 23-ra hirdetett országos kutyakiállítást az esős idő miatt - főleg egészségügyi okokból - nem tartotta meg. az elmaradt kiállítást a május 30-ra hirdetett 2. országos kiállítással együttesen - most már valamennyi kutyafajtára érvényesen - a következő vasárnap, május 30-án rendezik meg a budapesti állat- és növénykertben. a két kiállításra 32 kutyafajtát képviselő több mint 350 példányt neveztek be az ország minden részéről. a hazai tenyésztőkön kívül néhány nszk-beli, jugoszláviai és braziliai tenyésztő is értékes állatokat mutat be a bíráló szakembereknek, illetve a látogató közönségnek. /mti/

n

bb29. a nagyjavítás után hétfőn újra megkezdtek a termelést a salgótarjáni acélöntödében

vid/tné/m/k 1

1965. május 24.

a martin kemence meghibásodása miatt az eredeti ütemezéstől eltérően korábban kezdődött a salgótarjáni acélárugyár acélöntödéjének szokásos évi nagyjavítása. a tmk üzem és az acélöntöde legjobb szakembereinek összefogásával a tervezett két hét alatt elvégezték a munkát. előbb a martin kemencét építették át, s így mult hét végén már megkezdődhetett a kemence fel-fűtése. közben a villanyszerelési, műszerezési feladatokat is elvégezték és hétfőn reggel megtörtént az első adagolás, tizenegy óra tájban már öntötték az ózdi megrendelésre készülő kapcsolóorsókat. /mti/

bb 30. a mahart közli,

hné/m/ki

1965. május 24.

azokkal az üzemekkel és szervekkel, amelyek folyó hó 24-től június 1-ig a mahart személyhajózási osztályán különhajót béreltek, hogy a magas vizállás ellenére a lekötött, bérelt hajókat a váci duna-ágon a szerződésben meghatározott feltételek alapján indítja.

közlí azt is, hogy folyó hó 24-től a budapesti sétahajójárat a központi hajóállomásról /belgrád rakpart/ a rendes menetrend szerint más útvonalon közlekedik. /mti/

12.30/- szb

-18-

me

a szerkesztőségek figyelmébe:

a duna magas vizállása miatt a vonalas telex kábelei beáztak. a postától kapott értesítés szerint a hiba kijavítása hosszabb időt vesz igénybe.

anyagainkat stencilezve 12, 15, 17, 19, 21 és 22 .30 órakor küldjük futárszolgálatunk útján a szerkesztőségekbe. a szerkesztőségek a fenti időpontok között elkészült kiadványokat expedícióinkban átvehetik.

az mti kiadóhivatala

/mti/

bb 31. megnyílt zala megye legkorszerűbb csemegeboltja zalaegerszegen

vid/tné/m/ki

1965. május 24.

hétfőn zalaegerszeg főutcájában megnyílt a város és zala megye legkorszerűbb, önkiszolgáló rendszerű csemegeboltja. a város vezetői és nagyszámu érdeklődő jelenlétében kiss gyula, a megyei tanács vb. elnökhelyettese adta át az új boltot a vásárlóközönségnek. /mti/

12,40/m

- 19 -

me

bb 32. időjárásjelentés

hné/m

1965. május 24.

a meteorológiai intézet jelenti május 24-én, hétfőn délelőtt 12 órakor:

felhőátvonulások

a földközi-tenger felől a balkán-félszigeten és a kárpát medencén áthaladó enyhe levegő ma hajnalban a Lemberg-hannover-vonal mentén okozott esőket. ugyancsak csapadékos az időjárás a brit-szigeteken, valamint az alpok térségében, lassan mozgó óceáni léghullámok hatására. a szovjetunió európai területének nagyrészen továbbra is csendes, száraz, az évszakhoz képest hűvös, délnyugat-európában jobbra csapadékmentes, az évszakhoz képest 1-2 fokkal melegebb az idő.

hazánkban tegnap északkeleten és a nyugati határszéli megyékben erősen felhős idő volt, máshol 3-7 órán át sütött a nap, főképp a délutáni órákban. sokfelé esett az eső, több helyen zivattal. a lehullott csapadék mennyisége általában 10 milliméter alatt maradt, néhány helyen 20-30, debrecenben 38 millimétert ért el. a hőmérséklet 15-21 fokra emelkedett. ma hajnalra a hőmérséklet a dunántul nyugati felében 6-9, máshol 9-14 fokra süllyedt. ma délelőtt hazánkban felhőátvonulások voltak, 11 órakor sopronból gyenge záport jelentettek.

budapesten vasárnap a hőmérséklet napi középérték a 15.2 fok volt, a sokévi átlagnál 2.1 fokkal alacsonyabb.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 19 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 762 milliméter, alig változik.

várható időjárás kedden estig: felhőátvonulások, többfelé zápor, helyenkint zivatar. mérsékelt, időnként kissé megélénkülő szél. a hőmérséklet alakulásában lényeges változás nem lesz. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: 9-14, legmagasabb nappali hőmérséklet kedden: 18-23 fok között.

a duna vízállása budapestnél hétfőn reggel 720 centiméter. /mti/

13.15/a

...-

- 20 -

me

bb 33. heves megyében is befejezték a kukoricavetést

vid ká/tr szb ká

1965. május 24.

hétfőn heves megyében is befejeződött a kukoricavetés, csupán a tiszai árterületen maradt néhány száz hold vetni való. az eső után rohamosan megindult a gyomosodás és a termelőségcsökkenés most minden erőt a növényápoláshoz irányítanak. a megye legnagyobb részén két nap alatt negyven milliméternyi eső hullott, de a sok csapadékot örömmel fogadták: 14 000 hold kiültetett palánta várta a nedvességet. /mti/

n

bb 34. megnyílt a főváros legnagyobb és legmodernebb divatszalonja

1 kf/kf szb ki

1965. május 24.

megnyílt a fővárosi mértékutáni szabóság váci utcai női divatszalonja. a belváros díszévé vált szalon sokáig készült ugyan, berendezésével és méreteivel azonban nemcsak budapesti, hanem európai viszonylatban is elegáns, színvonalas üzlet lett.

a földszinten próbafülkékkel berendezett csupa tükör fogadóban divatlapokból és modellekből választhatnak ruhát az érdeklődők. a fogadó fölötti galérián külön tervező műtermet és modellezőt rendeztek be. a szalon egyik részében szabásműhely, vasaló- és jól felszerelt varróműhely létesült.

hétfőn a nyitás után szinte percenként jelentkeztek az érdeklődők. a premiernek azonban volt egy szépséghibája, amennyiben áramzavar miatt egész délelőtt „sötétben”, fogadták a vevőket, a megrendelőket. /mti/

14,33/m

- 21 -

me

bb. 38. megnyílt a szegedi tiszaparti camping

vid/tné/rj ki

1965. május 24.

hétfőn megnyílt a szegedi idegenforgalmi hivatal ötszáz személyes tiszaparti campingje. az elsőosztályú nemzetközi tábor ötholdas területén az idén újabb lengyel gyártmányú faházakat helyeztek el. így itt már 39 négyszemélyes nyári-lak várja a vendégeket. a tábor más létesítményekkel is bővült. a folyó partján kis hajókikötőt rendeznek be. itt köt majd ki az idegenforgalmi hivatal két kiránduló kishajója, amelyek a camping lakóinak kívánására a folyómenti halászsárdák, horgásztanyák környékén is kikötnek. a táborban egymillió forintos költséggel rövidesen új központi pavilon építését kezdik meg.

a tábort elsőnek átutazó francia vendégek keresték fel./mti/

--

bb. 39. köszönetnyilvánítás

k/fm/rj

1965. május 24.

a magyar szocialista munkáspárt veszprém megyei bizottsága, valamint a gyászoló család ez uton mond köszönetet mindazoknak, akik dr. bakos istván elhunytá alkalmából részvételüket nyilvánították./mti/

--

bb. 40. hordódongával fejbe vágta ivócimboráját - a rendőrség letartóztatta

vid/j/rj fm

1965. május 24.

a bács megyei rendőrfőkapitányság emberöltés kísérlete miatt eljárást indított kerekes márton 48 éves kecskeméti lakos ellen. kerekes együtt ivott kovács sándor 36 éves postással. az ittas férfiak kerekes lakásán összeszótalkoztak, majd dulakodni kezdtek, kerekese egy hordódongával kétszer úgy fejbe sújtotta ivócimboráját, hogy azt életveszélyes sérülésekkel szállították kórházba./mti/

--

16.14/-n

-22-

le

bb. 41. történelemszakos tanárok ankétja a békemozgalmi időszak kérdéseiről

vid/j/rj fm

1965. május 24.

hétfőn sellyén a község és a környező falvak történelemszakos tanárai ankétot rendeztek. dr. tóth józsefnek, a pécsi marxista-leninista esti egyetem igazgatójának bevezető előadása után megtárgyalták a békemozgalmi időszak kérdéseit.

a hazafias népfront helyi bizottságai a következő napokban siklóson, pécsváradon és sásdon is megrendezik a történelemszakos tanárok ankétjait./mti/

--

bb. 42. elutazott budapestről a csehszlovák szövetkezetek központi tanácsának elnöke

i/kz/rj ká

1965. május 24.

jozef nepomucky, a csehszlovák szövetkezetek központi tanácsának elnöke az elmúlt napokban megbeszéléseket folytatott a magyar szövetkezeti vezetőkkel a két ország szövetkezeteit kölcsönösen érintő időszakos kérdésekről. a csehszlovák vendéget hétfőn, a szövetség székházában fogadta bartolák mihály, a szövetkezetek országos szövetségének elnökhelyettese.

jozef nepomucky hétfőn, a délutáni órákban elutazott magyar fővárosból./mti/

--

bb. 44. eljárást indítottak egy züllött apa ellen

vid/j/rj fm

1965. május 24.

a kiskunfélegyházi járási-városi rendőrkapitányság ifjuság elleni büntett, valamint garázdaság vádjával letartóztatta eszik lászló 42 éves helyi lakost. a többgyermekes családapa rendszeresen ittas állapotban tért haza, gyermekeit és feleségét bántalmazta, s kiirtással fenyegette a családot. a züllött apát - aki elhanyagolta gyermekei élelmezését és taníttatását - bíróság elé állítják./mti/

--

16.16/-n

-23-

le

bb. 35. repülőgépekről permetezik a jánoshalmi cseresznyészkerteket
vid ká/tr/gy/cz

1965. május 24.

hétfőn a híres jánoshalmi cseresznyésekben megkezdtek a cseresznyelég elleni védekezést. a több mint 800 hold gyümölcsöst repülőgépekről permetezik. egy-egy felszállással 150 holdra szórják ki a vegyszert. kézierővel és növényvédő gépekkel két hetet vett igénybe ez a munka, amit most három nap alatt végeznek el kitűnő minőségben./mti/

..

bb. 36. három nap alatt egyhavi csapadék hullott le csongrádban
vid ká/tr/gy/cz

1965. május 24.

csongrád megyében az elmúlt három nap alatt egymást követték a viharos felhőszakadások. a csapadék megoszlása meglehetősen különböző. volt ahol „csak”, harminc millimétert mértek, de a legtöbb vidéken a hetven millimétert is meghaladta a csapadék, helyenként pedig - mint például szentes határában - megközelítette a 100 millimétert. sokévi statisztikai adatok tanúsága szerint 72 óra alatt a földekre zúdult víz mennyisége elérte az egész május hónapban szokásos átlagot. a már telített talajok nem bírták befogadni ezt a hatalmas vízmennyiséget, az alsótiszavidéki vízügyi igazgatóságnak, a vizgazdálkodási társulatoknak, a tsz-eknek és állami gazdaságoknak újból nagy gondot okoz a védekezés. szerencsére a tiszta most nem túl magas vízállású - szegednél 452 centiméter - s így gravitációs uton a csatornákon, a nyitott zsilipeken át le tudják vezetni a felgyülemlett csapadékot. ott, ahol szükségesnek látták, működésbe helyezték a szivattyutelepeket./mti/

..

bb. 37. kamillaszezon a szegedi paprikafeldolgozóban
vid tné/ki/gy/cz

1965. május 24.

a szegedi paprikafeldolgozó vállalatnál megkezdődött a kamilla-idegy. a paprikagyár hatalmas szalagrendszerű szárító gépsorait ugyanis most kamilla szárítására használják fel. a dél-magyarországi területén begyűjtött kamillából naponta száz mázsa kerül a szárítógépekbe./mti/

..

16.20/-n

-24-

le

bb. 43. öt éves községpolitikai terv kidolgozására hozott határozatot baranya megye tanácsa

vid/j/rj fm

1965. május 24.

a baranya megyei tanács öt éves községpolitikai és egy éves községfejlesztési tervek kidolgozására hozott határozatot hétfői ülésén. a határozat célja, hogy az országos és helyi célkitűzések és erőforrások összehangolásával tudatosan alakítsák ki az egyes községek és az egész megye fejlesztésének fő irányát.

a községpolitikai tervek előkészítésénél - baranya sajátos adottságaira tekintettel - három csoportba sorolják a községeket. az első kategóriába tartozó - központi fekvésű, tanácsi székhelyű községekben - összpontosítják a közintézményeket, köztük az iskolákat, óvodákat, bölcsődéket, művelődési otthonokat, mozikat, könyvtárakat, gyógyszerárakat, a közigazgatási, gazdasági intézményeket, ipari üzemeket. az itt épülő új házak negyedrésze többszintes, közművesített házként készül, a belterületi utakat szilárd burkolattal látják el. ugyanakkor a második kategóriába tartozó falvakban csak bővítésekre, korszerűsítésre, a „foghíjak”, beépítésére adnak ki építési engedélyt, míg a harmadik kategóriába tartozó, sorvadó - általában ötszáz lakoson aluli községekben nem engedélyeznek új építkezést, mivel ez ellenkezik az évtizedek óta megfigyelt fejlődési tendenciával. természetesen ezeket a kisebb falvakat is ellátják a szükségletnek megfelelő szociális, kulturális létesítményekkel, de a lakosságot perspektivikusan a fejlődő falvakban való letelepedésre ösztönzik.

a sajátos adottságokkal rendelkező tájegységek fejlődési irányát is meghatározza az ötéves községpolitikai terv. így például elősegíti siklós és szigetvár várossá növekedését, a mohácsi járásban az öntözéses mezőgazdálkodás térhódítását, siklós, komló, pécsvárad, mohácsi ipari fejlődését. néhány nagyobb, központi fekvésű községben tartós fogyasztási cikkeket árusító kereskedelmi alközpontokat létesítenek, az idegenforgalmi helyeken - siklós, harkány, szigetvár, pécsvárad, sellye, abaliget, orfű, villány községekben, komlón és mohácson- turistaszállók, kempingek, speciális üzletek létesítését tervezik.

a megyei tanácstagok és baranya országgyűlési képviselői ismertetik a lakossággal az ötéves községpolitikai irányelveket, és a vélemények, javaslatok meghallgatása után a községek, majd a járások elkészítik és a megyei tanács vb útján a megyei vb útján a megyei tanácsülés elé terjesztik az - 1964. évi 21. sz. tvr. alapján készülő - községpolitikai terveket, amelyeknek ilyen értelmű kidolgozására és megvalósítására elsőként baranya vállalkozott./mti/

..

16.38/gy

- 25 -

le

bb. 45. pest megyei festőművészek kiállítása a dcm-ben

vid gö/fm/gy/cz

1965. május 24.

hétfőn kiállítás nyílt vácotton a dunai cement- és mészmű művelődési termében, a tárlaton a pest megyei festőművészek 25 alkotása látható./mti/

..

bb. 46. az argentin köztársaság nemzeti ünnepe alkalmából

tné/sr/gy/cz

1965. május 24.

dobi istván, az elnöki tanács elnöke és péter jános külügyminiszter táviratban fejezte ki jókívánságait dr. arturo illia köztársasági elnöknek, illetve dr. miugel zavala ortiz külügyminiszternek./mti/

..

bb. 47. életmentő bukósisak

vid j/fm/gy/cz

1965. május 24.

pere gábor kisdorogi és rajcsányi istván szekszárdi lakos - mindketten a pécsi közuti igazgatóság szekszárdi szakaszmérnökségének dolgozói - hétfőn motorkerékpáron nagydorog felé igyekeztek. a kölesdi utelágazásnál a motorkerékpár durr-defekt következtében felborult, a vezető és utasa az uttestre zuhant. mindkettőjüket súlyos, de nem életveszélyes sérüléssel a szekszárdi kórházba szállították. orvosi vélemény szerint mindkettőjük életét a bukósisak mentette meg./mti/

..

bb. 49. new orleansi üzletemberek budapesten

i sz-vg/tné/gy/ki

1965. május 24.

európai körutja során háromnapos tartózkodásra budapestre érkezett new orleansi international house 59 tagu delegációja. a csoport üzletember tagjai a magyar kereskedelmi kamarában megbeszéléseket folytattak a magyar külkereskedelmi vállalatok képviselőivel./mti/

..

16.44/-n

-26-

klc

bb. 48. magyar sikerek külföldi vásárokon

tr/ki/gy/cz

1965. május 24.

nagy sikere van a párizsi nemzetközi vásár magyar otthon elnevezésű pavilonjának, ahol a magyar butorokat, szőnyegeket, művészeti festményeket, herendi porcelánokat, modern kerámiákat és ezüstárúkat jól egészítik ki a franciaországban is ismert magyar élelmiszerek, a konzervárúk és az italok. ugyancsak ezekben a napokban tartják a friedrichshafeni nemzetközi élelmiszerkiállítást. a bodeni tó partján évről-évre bemutatásra kerülnek a magyar mezőgazdasági és élelmiszeripar keresett termékei, valamint a kedvelt magyar borok.

a hónap utolsó napján nyitja meg kapuit a paduai nemzetközi vásár. itt magyarország információs irodát állít fel. júniusban a nagyjelentőségű poznani nemzetközi vásáron és a trieszti nemzetközi vásáron vesz részt a magyar külkereskedelem./mti/

..

bb. 53. az országos vízügyi főigazgatóság tájékoztatója

k sb/hné/ki/gy/cz

1965. május 24.

a duna árhulláma hétfőre virradóan dunaremeténél 592 centiméteres vízállással tetőzött. dunaremetétől lejjebb lassan tovább árad a folyó. budapesten hétfő délig 723 centiméterre emelkedett a vízszint.

a duna vízgyűjtő területén vasárnap nagyobb csapadék hullott. az esőzés hatása egyelőre csak a nyugatdunántuli folyók és patakok kisebb méretű áradásában jelentkezett, de az emelkedés most kisebb az április végi árhullámok szintjénél. a duna ausztriai szakaszán folytatódott az apadás.

a dunamenti védvonalakon vasárnap óta nincs érdemleges változás az árvédelmi készültségekben, s különleges intézkedésre nem volt szükség. az utóbbi napokban mintegy 2 800 vízügyi dolgozó és polgári személy, valamint 75 földmunkagép és 300 gépjármű vett részt a védekezési munkákban./mti/

..

16.50/-n

-27-

klc

bb. 50 tudományos ülészek a párt szövetségi politikájáról

t/hi/tné/rj sr

1965. május 24.

a párt szövetségi politikája / 1936-1962/ címmel hétfőn, az mszmp központi bizottságának párttörténeti intézetében kétnapos tudományos ülészek kezdődött, a pártapparátus ideológiai kérdésekkel foglalkozó vezető munkatársainak, továbbá az egyetemek és a tudományos intézetek képviselőinek részvételével. a tanácskozáson jelen volt dr. gosztonyi jános, az mszmp kb tudományos és közoktatási osztályának vezetője, bakó ágnes, a párttörténeti intézet igazgatóhelyettese, cservenka ferencné, a pest megyei pártbizottság első titkára, szerényi sándor, a pártfőiskola igazgatója, vendégként részt vett ilia boriszovics berhin, a történelemtudományok doktora, a szovjetunió tudományos akadémiaja történettudományi intézetének tudományos főmunkatársa.

az ülészeket óvári miklós, az mszmp központi bizottsága tudományos és közoktatási osztályának helyettes vezetője nyitotta meg, utána molnár erik akadémikus, a marxizmus szövetségi politikája címmel tartott bevezető előadást. foglalkozott marxnak és engelsnek a szövetségi politikával kapcsolatos nézeteivel, illetve azok kialakulásával. rámutatott, hogy marx és engels nagy jelentőséget tulajdonított a proletariátus és más társadalmi osztályok között a proletár osztályharc elvi alapján fennálló együttműködésnek. szükségesnek tartották, hogy a feudális reakció elleni küzdelemben a liberális burzsoázia együttműködjék. ugyanígy szükségesnek vélték, hogy az uralmon lévő burzsoáziával szemben a proletariátus és a kispolgári demokrácia kölcsönösen támogassák egymást. állást foglaltak a munkás-paraszt szövetséggel kapcsolatban is, s felhívták a figyelmet; a proletariátusnak meg kell győznie a parasztságot, hogy végleges felszabadulását csak a szocialista felfogalom győzelmetől várhatja.

az előadó a továbbiakban megemlítette, hogy marx és engels kidolgozták a szövetségi politikának azokat az alapelveit, amelyekre később a lenini álláspont is nyugodott. végül a nemzeti kérdéssel kapcsolatos marxi-engelsi állásponttal foglalkozott az előadás. rámutatott arra, hogy a nemzeti problémák megoldását marx és engels a proletariátus osztályharcra, az egyetemes haladás szempontjából vizsgálta. abban az esetben, ha ez, az egyetemes haladás ügyét támogatta, az önrendelkezési jog elvi alapjára helyezkedtek, nem ismerték el azonban minden fenntartás nélkül ezt a jogot. befejezésül molnár erik hangsúlyozta, hogy a nemzeti önrendelkezési jog kérdésében a tudományos szocializmus álláspontját a maga teljességében lenin dolgozta ki.

/folyt.köv./
16.50/lm

- 28 -

II proletariátus

bb. 50. / tudományos ülészek.....1. folyt./rj

vass henriknek, a párttörténeti intézet igazgatójának előadása az ellenforradalomtól a párt 8. kongresszusáig eltelt időszakra vonatkozóan elemezte a párt szövetségi politikáját. rámutatott arra, hogy az mszmp politikájának kialakításában messzemenően figyelembe vette a szövetségi politika korábbi tapasztalatait, valamint az 1956-os ellenforradalom tanulságait. leszámolt a személyi kultusszal, helyreállította a szocialista törvényességet, a pártélet lenini normáit, egészséges közéleti légkört teremtett, s az ország sajátosságainak jobban megfelelő gazdaságpolitikát dolgozott ki. mindez lehetővé tette, hogy a párt visszanyerje a munkásosztály bizalmát, elősegítette a proletárdiktatura politikai alapjának, a munkás-paraszt szövetségnek a megerősítését, a népi, nemzeti egység megvalósulását.

az előadás a továbbiakban kitért a pártnak és a kormánynak azokra az intézkedéseire, amelyek elősegítették az mszmp szövetségi politikájának szélesebbkörű kibontakoztatását. megemlítette például, hogy a párt számos dokumentumban tisztázta a szakszervezetek helyét, szerepét és további feladatait. a szakszervezetek hatásköre megnövekedett, a szervezett munkásság és a dolgozó tömegek aktívabban kapcsolódhattak be a gazdasági és társadalmi élet irányításába.

a mezőgazdaság szocialista átszervezésével új tartalmat nyert a munkás-paraszt szövetség is. a munkásosztály ma már nem általában a parasztsággal, hanem a termelőszövetkezeti parasztsággal erősíti szövetségét. a párt megjavította kapcsolatait a nem proletár rétegekkel, - az értelmiséggel, a kispolgársággal - s előmozdította, hogy ezek is megtalálják helyüket az osztályszövetség rendszerében.

a nemzeti egység megerősítéséhez nagyban hozzájárult a népfrontmozgalom újjászervezése. ennek alapja a munkásosztály és a szocializmus-hoz hű erők összefogása azokkal a társadalmi rétegekkel és csoportokkal, amelyek a szocializmus építésének, a béke megőrzésének, társadalmi haladásunknak alapvető kérdéseiben helyeslik és tevékenyen támogatják a párt és a kormány törekvéseit. e népfrontpolitika és szövetségi politika vezet el a szocialista nemzeti egység megvalósításához, majd hazánkban is az össznépi állam megteremtéséhez.

végezetül az előadás említést tett arról, hogy a jelenlegi helyzet sem mentes különböző ellentmondásoktól, amelyek gátolják a szövetségi politika fejlődését, és amelyeknek megoldása alapfeltétele a szocialista nemzeti egység további megszilárdításának.

/folyt.köv./

17.10/-n

-29-

bb. 50. / tudományos ülásszak.....2. folyt./rj

az ülásszak napirendjén ezenkívül még három előadás szerepelt. pintér istván, a párttörténeti intézet tudományos főmunkatársa, a kmp szövetségi politikájának főbb vonásai a 30-as évek közepétől a felszabadulásig címmel, ságvári ágnes kandidátus, a történet-tudományi intézet főmunkatársa, a szövetségi politika kérdései magyarországon a szocialista forradalom győzelméért vívott harcban címmel, zsilák andrás kandidátus, a párttörténeti közlemények felelős szerkesztője a magyar társadalom osztályszerkezetének alakulása a szocializmus építésének kezdeti időszakában, és az mdp szövetségi politikája címmel tartott előadást.

/folyt.köv./

bb. 52. több mint hét millió mozi-néző az első negyedévben budapestten - hat új szélesvásznú filmszínház - sajtótájékoztató a főmónál.

t/s/rj fm

1965. május 24.

a fővárosi moziüzemi vállalat vezetői hétfőn sajtótájékoztatón ismertették a filmszínházak első negyedévi látogatottságát. mint mondták, a számadatok igen érdekes eredményt mutatnak: az elmúlt évek hasonló időszakaihoz képest - nagy mértékben lelassult a filmszínházak nézőszámának csökkenése. az első negyedében 7,405 000 látogatója volt a fővárosi moziknak. ez nem utolsósorban a megfelelő propagandának, valamint a filmműsor javuló minőségének köszönhető. a nézőszám további csökkenését kívánják megakadályozni azzal, hogy az év végéig újabb hat budapesti filmszínházat alakítsanak át szélesvásznúvá. így 1965. decemberére már 81 filmszínházban lehet szélesvásznú filmet vetíteni. az idén vasvári, a haladás, a munkás, az ipoly, az ujlaki és a balassi filmszínházak átalakítására kerül sor. s a további tervekben szerepel többek között a művész és a sziget filmszínház, „szélesvásznusítása”, is.

érdekes számokat mutat az utolsó négy magyar filmalkotás látogatottsága. a „husz óra”, „a kőszívű ember fiai”, „a tizedes meg a többiek”, és a „nem”, című filmek eddig 1,200 000 látogatót vonzottak. a négy film közül a leghosszabb ideje, tizenegy hete a „husz óra”, szerepel műsoron. „a kőszívű ember fiai”, -t kilenc hete „a tizedes meg a többiek”, -et pedig nyolc hete játsszák. a közelmúltban kezdték meg a „nem”, című szatíra vetítését. az 1,200 000-es számadat igen jelentős és azt mutatja, hogy mind népszerűbbek lesznek a magyar filmalkotások.

/folyt.köv./

17.20/-n

-30-

bb. 52. / több mint hét.....1. folyt./rj

a főmó és a kisz központi bizottsága évek óta nagy sikerrel rendezik meg a mozilátogatók körében kedvelt filmesztétikai tanfolyamokat. ezenkívül ankétokra hívják meg az üzemek filmpropagandistáit, szocialista szerződéseket kötnek az iskolákkal, és évről évre kiadják a népszerű ifjúsági bérletet. 1965 első negyedében 32 filmszínházban 583 matinét rendeztek, amelyeken a különböző korosztályúaknak vetítettek filmeket. a vasárnap délelőtti előadásokon 178 ezer fiatal vett részt. az iskolákkal kötött szocialista szerződések értelmében a fiataloknak 184 különelőadást rendeztek, amelyeken 89 ezren nézték meg a legújabb filmeket. ugyancsak az első negyedévben 382 000 fiatal látogatta a mozikat ifjúsági bérlettel. így az első negyedévben 646 000 fiatal vett részt a szervezett, illetve különelőadásokon. érdekes statisztikát készítettek a főmó munkatársai a fiatalok körében végzett felmérések alapján. a legtöbb bérlettulajdonos a „hattyúdal”, a „janosik”, „a gyilkos és a lány”, a nyáron egyszerű”, és a „sodrásban”, című alkotásokat nézte meg./mti/

.-

bb. 54. megkezdődött az operaházi bérletek megújítása

1101/rj fm

1965. május 24.

hétfőn az állami operaház előcsarnokában megkezdték az ősszel induló operai évadra szóló bérletek megújítását. csaknem huszan állnak a „pultok”, mögött, s bonyolítják a hatféle bérlettípus 46 sorozatának megújítását. a rekeszekben 46 000 megújítható kötelezvény kartonja van, s az idén először itt találjuk a nemzeti színházzal közös operai bérleteket is. ugyanis a nemzeti színház az új évadra nem ad ki bérletet, de régi bérletűeknek azt a kedvezményt nyújtja, hogy már az operaházzal közös típus megújításával biztosít számukra bérletet.

már a „nyitás”, utáni első órákban is nagy volt a forgalom. számosan érdeklődnek az opera betűs sorozatai, az erkel színház 1-12-ig számozott bérletei, a kombinált bérlet 12 sorozata, a goldmark, failoni nevét viselő, vasárnap délelőttre szóló, 20 százalékos kedvezményt biztosító bérlet, és a már említett opera-nemzeti közös bérleten kívül az utóbbi években közkedvelt vasutasbérlet iránt.

junius 5-ig, szombat és vasárnap kivételével, minden nap 13-tól 17.30 óráig lehet megújítani a bérleteket. az új bérletek árusítását junius 14-től kezdik ugyancsak szombat és vasárnap kivételével naponta 13-17.30 óra között.

a bérleti osztály tájékoztatása szerint a népköztársaság utja 20. szám alatti helyiségben már több ezer ifjúsági és főiskolai bérlet kelt el, s még sok fiatal érdeklődőre számítanak.-/mti/

.-

17.34/-n

-31-

bb. 51. a májusi vásár tapasztalatai: a keravill boltokból, az áruházakból kifogyott a törpe centrifuga - hatezeröt száz fényképezőgépet adtak el kedvezményes áron egy hét alatt

i kf/tné/ki/gy/cz

1965. május 24.

egy hete tart a májusi vásár, amelyen egyebek között műszaki cikkeket, butorokat, üveg- és porcelánárukat, többféle játékot, divatékszereket és fotocikkeket kínál a kereskedelem 30-50 százalékos engedménnyel. a műszaki jellegű májusi vásár eddigi tapasztalata kedvező, néhány cikkből már el is fogytak a felhalmozódott készletek. a keravill boltokból, az áruházakból például kifogyott a törpe centrifuga.

a májusi vásár első hetéről az egész kereskedelmet érintő adatok még nincsenek, hiszen a vállalatok ezuttal is nagy önállóságot kaptak, maguk döntötték el, melyik cikkből, mennyit hoznak forgalomba, s a megadott engedménykulcsok közül melyiket alkalmazzák. összesítő jelentés csak a vásár befejezése után készül, néhány vállalat, áruház azonban már most arról számol be, hogy a vásár első hete nagy érdeklődést hozott.

a főváros legnagyobb műszaki áruházában, az otthonban például hat osztályon kínálják az olcsó cikkeket, amelyekből hat nap alatt mintegy 700 000 forintos bevételt értek el. az otthon áruházban a vásárlók körülbelül 300 000 forintot takarítottak meg az elmúlt héten. nagy forgalmat bonyolítottak le az áruház butorosztályán is, ahol elsősorban a tv asztalokat, a dohányzó- és étkezőasztalokat, a zsirkocsikat keresték. az edény, az üveg és az ajándékosztályon mérsékeltebb volt az érdeklődés, viszont az áruház raktáraiban levő 150 és a vásár elejére kapott 350 törpe centrifuga két nap alatt elfogyott. az újpesti állami áruház-ugyancsak rövid idő alatt eladta 400 törpecentrifugáját. ezenkívül az előzőleg raktáron levő gázboylerek iránt is megindult az érdeklődés, a vásár első hat napjában annyit adtak el, mint máskor fél év alatt.

a keravill szaküzleteinek sztárja ugyancsak a törpecentrifuga volt - amíg volt. a vállalat 6 000 centrifugája ugyanis egy hét alatt gazdára talált. erősödött - az előző hetekhez képest háromnegyszeresére növekedett - a hanglezforgalom is. több ezer, 30-50 százalékkal, mérsékelt áru hanglemezen kívül emelkedett a változatlan értékű hanglemezek forgalma is.

az ofotért-nál, a kedvezményes cikkek és a teljes áru fotókészülékek forgalma egyaránt növekedett. az elmúlt héten naponta háromszoros bevétellel zártak a főszakboltok. bár az érdeklődés elsősorban a szovjet fényképezőgépek iránt nyilvánult meg - amelyekből aránylag kisebb készlet állt rendelkezésre - kelendőnek bizonyultak a csehszlovák flexaret 6 és az ndk praktit típusok is. ezekből az értékesebb készülékekből mintegy 3 000 fogyott el, s például praktit már nem minden üzletben kapható. nagy volt az érdeklődés az olcsóbb box-gépek iránt is, mintegy 3 500 pajtást és lengyel kispépet adtak el egy hét alatt./mti/

17.40/-n

-32-

bb. 50. / tudományos ülészek.....3. folyt./rj

az előadásokat követő vitában felszólalt berend t. iván egyetemi tanár, a történelemtudományok doktora, betlen oszkár a párttörténeti intézet tudományos főmunkatársa, korom mihály kandidátus, egyetemi docens, rácz béláné, a párttörténeti intézet tudományos munkatársa, simon péter kandidátus, a párttörténeti intézet főmunkatársa, szabó bálint, a párttörténeti intézet tudományos főmunkatársa és szakács kálmány kandidátus, egyetemi docens.

az ülészek kedden folytatja munkáját./mti/

..-

bb. 55. csehszlovák és magyar írók baráti találkozója az írószövetségben

t/áe/hné/rj fm

1965. május 24.

a hazánkban tartózkodó csehszlovák írók - bohumil hrabal és ctibor stitnický - hétfőn magyar kollégáikkal találkoztak az írószövetség székházában. a baráti összejövetelen részt vettek a magyar íróársadalom, valamint a budapesti csehszlovák nagykövetség képviselői. dr. rudolf holcik, a budapesti csehszlovák kultúra igazgatójának köszöntője után a résztvevők eszmecserét folytattak a két ország irodalmának időszerű kérdéseiről. /mti/

..-

bb. 60. e m b a r g o: hétfő este 24-ig.

tné/rj sr

1965. május 24.

joszip broz tito

a jugoszláv szocialista szövetségi köztársaság elnöke, a jugoszláv kommunisták szövetségének főtitkára kedden ünnepli 73. születésnapját. ebből az alkalomból dobi istván, az elnöki tanács elnöke és kádár jános, a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának első titkára táviratban fejezte ki jókívánságait tito elnöknek./mti/

..-

17.45/-n

-33-

Me

bb. 56. dante-émlékest szekszárdon

vid j/fm/gy/cz

1965. május 24.

dante-émlékestet rendezett hétfőn a tit tolna megyei titkársága a szekszárdi liszt ferenc állami zeneiskola hangversenytermében. dr. kardos tiber, egyetemi tanár, a mta levelező tagja, az európai dante emlékbizottság tagja „dante és magyar fordítója,, címmel tartott nagy érdeklődéssel kísért előadást./mti/

bb. 57. dobi istván üdvözlő távirata a jordán királyhoz

tr/gy/cz

1965. május 24.

dobi istván az elnöki tanács elnöke táviratban üdvözölte husszein jordán királyt, jordánia hasimita királyság nemzeti ünnepe alkalmából./mti/

bb. 58. a nők könyvespolca

gy/cz

1965. május 24.

vasárnap tartotta első vidéki író-olvasó találkozóit abaujszántón és szerencsen, berkesi andrás és hunyadi józsef írók részvételével./mti/

bb. 59. mexikói pedagógusküldöttség budapesten

i fe/tr/sr/gy/cz

1965. május 24.

ignacio marquez rodiles-nek, a mexikói nevelésügyi akadémia főtitkárának vezetésével hétfőn néhány napos tanulmányutra mexikói pedagógusküldöttség érkezett hazánkba. a küldöttséget péter ernő, a pedagógusok szakszervezetének főtitkára fogadta./mti/

bb. 61. molnár györgynek

k di/hné/sr/gy/cz

1965. május 24.

a kisz központi bizottsága titkárának vezetésével egyhetes baráti látogatásra háromtagú küldöttség utazott algirba. a delegáció a ix. világifjusági találkozón résztvevő magyar fiatalok programját készíti elő./mti/

17.50/-n

-34-

bb. 62. mód péter fogadta az új szír nagykövetet

tné/sr/gy/cz

1965. május 24.

mód péter, a külügyminiszter első helyettese hétfőn fogadta sabet arist a szíriai arab köztársaság új magyarországi rendkívüli és meghatalmazott nagykövetét, aki a közeljövőben adja át megbízólevelét./mti/

bb. 63. halálos gázolások - súlyos közlekedési balesetek

i fe/tr/sr/gy/cz

1965. május 24.

a xviii. kerületben a vöröshadsereg utja és a schönherz zoltán utca kereszteződésénél strumpf ferencné, 50 éves budapesti lakos felugrott egy 50-es villamosra, a lépcsőkről visszaesett és a kerekek alá került. a szerencsétlen asszony a helyszínen meghalt.

a xiv. kerületben a nagy lajos király útján farkas károly 44 éves segéd munkást egy 62-es villamos halálra gázolta.

a xx. kerületben az ady endre ut és a ságvári endre utca kereszteződésénél kovács lászló 42 éves kisiparos személygépkocsijával összeütközött egy motorkerékpárral. a motorkerékpár utasa barsánszki lászló 18 éves betanított munkás - akinek fején nem volt bukósisak - súlyosan megsérült, kórházba szállították.

a xi. kerületben a balatoni úton, szabados károly 20 éves lakatos, diósdai lakos motorkerékpárjával összeütközött egy személygépkocsival. a motorkerékpár vezetője súlyosan megsérült.

a xix. kerületben a vöröshadsereg útján berkes jános 35 éves gyári munkást egy 68-as jelzésű autóbusz elütötte. czirják ferenc, az autóbusz vezetője nem adta meg az elsőbbséget a járdaszívet és a járda között haladó gyalogos férfinak. berkes jános súlyosan megsérült.

a xiv. kerületben a thököly úton révész péter 25 éves műszerész személygépkocsija megcsuszott a villamos-sínen és a felázott uttesten keresztbefordult, összeütközött egy vele szemben jövő 44-es villamossal, majd egy személygépkocsival és egy 7-es autóbusszal. a személygépkocsi vezetője és utasa henisch margit 23 éves adminisztrátor, budapesti lakos súlyosan megsebesült.

a budafok-háros vasútállomás közelében a gyorsvonat halálra gázolta nagy piroska 20 éves segéd munkást, érdi lakost. a baleset-körülményeinek megállapítására vizsgálat indult./mti/

17.52/-n

-35-

bb. 64. dr. sik endre,

k/di/hné/rj sr

1965. május 24.

az országos béketanács alelnöke hétfőn hazaérkezett helsinkiből a béke-világkongresszus előkészítő bizottságának üléséről. a ferihegyi repülőtéren harmati sándor, a hazafias népfront országos tanácsának titkára, az országos béketanács alelnöke fogadta./mti/

--

bb. 65. a 75 éves várnai zsenit köszöntötte a nőtanács

t/fe/tr/rj sr

1965. május 24.

a 75. születésnapját ünneplő várnai zseni tiszteletére hétfőn a magyar nők országos tanácsa baráti összejövetelt rendezett. a harcostollu költőnő munkásságát, emberi nagyságát szabó piroska, a budapesti nőtanács elnöke és oravec paula író nő az mnt elnökségének tagja méltatta.

az üdvözlő szavak és jókívánságok elhangzása után palotai erzsi előadóművész a jubiláló költő verseiből adott elő./mti/

--

bb. 66. az indiai pénzügyi és tervezési államminiszter látogatása kállai gyulánál

tné/rjukcz

1965. május 24.

b.r. bhagat indiai pénzügyi és tervezési államminiszter hétfőn délelőtti hivatalában látogatást tett kállai gyulánál a minisztertanács elnökhelyettesénél. a látogatásnál jelen volt bacsoni jeno külkereskedelmi miniszterhelyettes. az indiai államminisztert elkísérte s.v. patel, az indiai köztársaság magyarországi nagykövete./mti/

--

bb. 67. budapestre érkezett az olasz külkereskedelmi államtitkár

tné/rj cz

1965. május 24.

a budapesti nemzetközi vásár alkalmából budapestre érkezett emilio battista szenátor, olasz külkereskedelmi államtitkár. hétfőn az államtitkárt a budapesti olasz nagykövet társaságában fogadta szilágyi béla külügyminiszterhelyettes, és bacsoni jeno külkereskedelmi miniszterhelyettes, továbbá bartos istván, a fővárosi tanács végrehajtó bizottsága elnökhelyettese./mti/

18.15/Lm

-36-

bb. 68. egy óra alatt 1.250 gomb az ingekre - ndk varrógépkiallítás nyílt

t/kf/rj

1965. május 24.

az ndk-beli vvb textima és az invest export külkereskedelmi vállalat hétfőn délután varrógépkiallítást nyitott a ruházati min-tatervező vállalat jószsef körüti bemutatótermében.

25 különféle varrógépet, köztük több, nálunk még nem ismert újdonságot, célgépet és automatát, elsősorban a konfekcióiparban, fehérneműgyárakban, a bőr- és a kárpitosiparban kitűnő szolgálatot nyújtó berendezést mutat be a kiállítás. valamennyire jellemző, hogy nagy termelékenységű, maximális anyagtakarékossággal dolgozik. az egyik például a fehérneműgyártásban eddig használt 9 szál helyett hat szállal készíti az ugynevezett lapos varrásokat. a biztonsági varratot gyártó berendezés két régebbi gép és három dolgozó munkáját helyettesíti, egyenesre vágja az anyag szélét, beszegi és mellé még egy sima varratot is készít. különféle fehérneműkre - kombinéra, harisnyatartóra - a pántokat olyan elektromágneses vezérlésű automata varrja fel, amelyen a kezelőnek csak egy lábpedált kell megnyomni és a gép pillanatok alatt végzi a a kézzel hosszan tartó műveletet. hasonlóan nagy érdeklődéssel fogadták a szakemberek a takarószegélyező gépet, a különféle kárpitos és bőripari varró automatákat.

a kiállítás sztrája egynötetű vélemény szerint a gomfelvarró automata, amely óránként 1.250 gombot is képes felerősíteni az ingekre. az ötletes berendezésbe marokszámra lehet a gombokat ömlesztetni, válogatószerkezete csak a teljesen egyforma gombokat engedi az adagolóba. miután a gombot a gép felvarta, a szálát elvágja és még csomót is köt rá. az automata körülbelül harminc féle gomb felvarrására alkalmas, s az egyik fajtáról a másikra 15 perc alatt állítható át.

a június 2-ig megtekinthető kiállítást elsősorban a szakembereknek szánták, de a nagyközönség és különösen a varrás iránt érdeklődő háziasszonyok is sok érdeklődést, újdonságot találnak az ügyes masinák között./mti/

--

le

19.15/-n

-37-

bb. 69. koktélparti a bolgár kultúra ünnepén

t áe/gg/fm/gy/cz

1965. május 24.

Jancso Georgiev, a bolgár népköztársaság magyarországi nagykövete a bolgár kultúra ünnepe alkalmából, hétfőn koktélpartit rendezett a budapesti bolgár kulturában. A cyrill és method emlékéét őrző, a szláv írásbeliség megteremtésére emlékező nemzeti ünnep, a művelődés és kultúra napja alkalmából rendezett baráti fogadáson résztvett a magyar tudományos és kulturális élet számos képviselője. Megjelent dr. Polinszky Károly, művelődésügyi miniszterhelyettes, a külügyminisztérium, a kulturális kapcsolatok intézete és a magyar sajtó több képviselője. Az összejövetelen művészi kisfilmeket vetítettek a mai Bulgária életéről./mti/

bb. 70. időjárásjelentés

gg/gy/cz

1965. május 24.

a meteorológiai intézet jelenti május 24-én, hétfőn 19.00 órakor:

felhőátvonulások

Várható időjárás kedd estig: felhőátvonulások, többfelé eső, helyenként zivatar. mérsékelt, időnként kissé megerősödő szél. a nappali felmelegedés északnyugaton kissé csökken, keleten alig változik.

Várható legmagasabb nappali hőmérséklet kedden: északnyugaton 15-18, máshol 18-23 fok között./mti/

19.45/-n

-38-

bb. 71. fogadás a koreai nagykövetségen

t/fe/gg/rj

1965. május 24.

Szon Csan Rjom, a koreai népi demokratikus köztársaság budapesti nagykövete hétfőn este fogadást adott abból az alkalomból, hogy megalakulásának 10. évfordulóját ünnepli a japánban élő koreai állampolgárok egyesülete. A fogadáson megjelent Gyenes András, az MSZMP központi bizottsága, külügyi osztályának helyettes vezetője, Szatmári Nagy Imre, a hazafias népfront országos tanácsának titkára, a külügyminisztérium, a művelődésügyi minisztérium, a kulturális kapcsolatok intézetének több vezető munkatársa, politikai, társadalmi és kulturális életünk számos ismert személyisége. Ott volt a budapesti diplomáciai képviselők több tagja. A jelenlévők több dokumentumfilmet tekintettek meg./mti/

- v é g e -

21.14/gy

21.20 /gy

- 39 -

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 358-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

budapesti nemzetközi vásár hírei

1965. május 24.

bnv 1. tizezrek tapasztalatcseréje - megkezdődtek a szakmai napok - előadások, filmvetítések

sz-vg/tm szb -cz

1965. május 24.

hétfőn megkezdődtek a bnv hétköznapjai, öt napon át minden délelőtt a szakemberek veszik birtokukba a vásárt, illetve tekintik meg a kiállításokat. a szakmai napok tizezrek nagy tapasztalatcseréje, hiszen a gyárak, intézmények több mint 60 000 belépőjegyet igényeltek. ezeken a napokon 2 óráig csak ezekkel az előre váltott jegyekkel lehet átlépni a vásár kapuit. délután viszont ismét a nagyközönség rendelkezésére áll a bnv. a gyárakból csoportosan érkeznek a műszakiak, megnézik, hogy az ő szakterületükön milyen újdonságok találhatóak, s összehasonlítást tesznek, saját gyártmányaik milyen mértékben ütnek meg a nemzetközi színvonalat. a szakmai napok bővelkednek eseményekben, különböző előadásokra, szakmai találkozókra, filmvetítésekre került sor már hétfőn is.

/folyt.köv.
n

me

10.55/a

- 1 -

a budapesti nemzetközi vásár hírei

1965. május 24.

bnv 2. békés egymás mellett élés a nemzetek csarnokában - külföldi kiállítók nyilatkozatai

t bi/tm/m/vg

1965. május 24.

a békés egymás mellett élés gondolatának szimbóluma lehetne a nemzetek csarnoka, a budapesti nemzetközi vásár egyik legszínesebb épülete. az itt kiállító 9 nemzet termékei között a brazil kávétól a román népművészet színes szőttesein át a japán gépipar legmodernebb gyártmányaiig minden megtalálható.

svédország hivatalosan most vesz részt először a budapesti nemzetközi vásáron, a korábbi években a svéd cégek egyénileg küldték el gyártányaikat budapestre. Lars gustavsson, a svéd általános export társulat titkára szombaton érkezett fővárosunkba, s mint az mti munkatársának mondotta, nagyon elégedett a kitűnő szervezéssel. svédország és magyarország árucseréforralma különösen az elmúlt két évben fejlődött sokat, 1964-ben mindkét irányban elérte az 50 millió svéd korona értéket. gunnar lange svéd kereskedelem és iparügyi miniszter néhány héttel ezelőtt budapesten tett látogatása alkalmával a kereskedelmi kapcsolatok további kibővítéséről tárgyalt. a tavalyi 8 vállalat helyett az idei kiállításon már 16 cég mutatja be árucikkeit. a svéd szakemberek véleménye szerint különö érdeklődésre tarthatnak számot az elema-schönander vállalat elektrogyógyászati berendezései és röntgenkészülékei, valamint a világszerte ismert facit-odhner számoló-író- és könyvelőgépek.

ali erchadi, az iráni külkereskedelmi minisztérium osztályvezetője elmondotta, hogy országa első ízben jelentkezett a vásáron és különösen gazdag anyagot állít ki isfahan, kachan, kerman, fabriz perzsaszőnyegekből. az iráni hírességek közé tartoznak az ugynevezett khatan műtárgyak: fából, elefántcsontból és bronzból készült apró darabkákból mozaikszerűen összeragasztott dobozok, színes képkeretek. irán érdeklődik a magyar ipar termékei iránt. remélem - hangoztatta ali erchadi - hogy a hivatalos szervekkel folytatott tárgyalások után kedvező jelentést küldhetnek majd a teheráni gazdasági minisztériumnak.

/folyt.köv./

11.45/e

- 2 -

me

a budapesti nemzetközi vásár hírei

1965. május 24.

bnv 2. /békés egymás... 1. folyt./- szb

nicolae enescu, a román kereskedelmi kamara képviselője elmondotta, hogy románia már törzsvendég - hetedszer vesz részt a nemzetközi vásáron. 150 négyzetméternyi kiállítási területükön elsősorban könnyűipari, vegyipari cikket, tranzistorokat és háziipari készítményeket, a népművészet remekait mutatják be a látogatóknak. gazdag fényképanyag és nagyméretű megvilágított diapozitívek szemléltetik a román ipar fejlődését és a mamaiai tengerpartról készült színes felvételek csinálnak kedvet a külföldieknek a fekete-tengeri üdüléshez.

hollandiát nemcsak iparvállalatai és kiállított termékei képviselik, hanem a vekamaf külkereskedelmi szervezet is elküldte megbízottjait. h. flower, a csoport vezetője elmondotta, hogy a vekamaf 17 holland cég gyártmányait árusítja világszerte. a budapesti nemzetközi vásáron most állították fel első ízben tájékoztató irodájukat és jövőre már külön árube-mutatót is terveznek. elsősorban vegyipari, műanyagipari, tejipari berendezésekre szeretnék felhívni a figyelmet.

japán rendszeres látogatója az ipari vásároknak - mondotta hirao pavilonigazgató. ott voltak lipcsében és készülnék a juniusi poznani vásárra is. budapesten negyedszer szerepelnek, ez alkalommal hat vállalat készítményeivel. a magyar szervezők valóban mindent megtettek a siker érdekében, reméljük, hogy a kiállítást gyümölcsöző üzletkötésekkel zárjuk - jelentette ki hirao igazgató. /mti/

--

me

11.55/a

- 3 -

a budapesti nemzetközi vásár hírei

1965. május 24.

bnv 1. /tizezrek tapasztalatcseréje... 1. folyt.-/- szb

két csehszlovák gép bemutatója

hétfőn a szakmai nap első eseményeként a csehszlovák strojexport vállalat képviselői két géptípusukat ismertették. a csehszlovák nagykövetség kereskedelempolitikai osztályán előadást tartottak az új autóbagger-típusokról, amelyek a tátra gépkocsi alvázára épültek, továbbá a nagy földmunkáknál, utépitéseknél, az ásványbányászatban, valamint az erdészetnél kitűnően alkalmazható hon-050-es típusu hidraulikus forgó rakodógépről. ez utóbbihoz tízféle kiegészítő berendezés tartozik, amelyek a gépet igen sokoldalúvá teszik.

a vetítéssel kísért előadás után a szskemberek a vásár területén kiállított gépeket a gyakorlatban, működés közben is megtekinthették.

üzleti tárgyalások, gyártmányismertető előadások az erősáramu ipar szakmai napján

a petőfi csarnok erősáramu pavilonjában a villamos berendezés- és készülék művek 8 üzeme hétfőn szakmai napot tartott, amelyre meghívták az erősáramu berendezéseket felhasználó vállalatok képviselőit. a nyolc üzem műszaki vezetői előadásokat tartottak gyártmányaikról, a különféle kis- és középfeszültségű megszakítókról, félvezetővel működő legújabb típusu hegesztőberendezéseikről, világítástechnikai készülékeikről. a látogatók a kiállítási termekben a gyakorlatban is nagy érdeklődéssel tanulmányozták a magyar erősáramu ipar új eredményeit. különösen nagy figyelemmel kísérték a nemzetközileg is újdonságnak számító páncéllemez olomakkumulátorokat, a félvezetős ivhegesztőket, a grill-sütőket, a háztartási hőfokszabályozós vasaló legújabb típusait. ezen a szakmai napon több külföldi cég képviselője is részt vett, s a transelektro külkereskedelmi vállalat bevonásával jelentős üzleti tárgyalásokat is kezdtek. a magyar erősáramu ipar új gyártmányai iránt elsősorban ndk-beli, iráni, török és csehszlovák szakemberek érdeklődtek. az iráni és a török cégek képviselői néhány nappal ezelőtt már megkötötték az első üzletet, amelynek alapján a transelektro különféle kisműködésű megszakítókat és nagyfeszültségű biztosítókat szállít az említett országokba. a tárgyalások most folytatódnak, s ezektől további üzletkötések várhatók.

/folyt.köv./

12,28/m

- 4 -

Mez

a budapesti nemzetközi vásár hírei

1965. május 24.

bnv 3. elutazott az ndk kormányküldöttsége

k sb/tm szb -cz

1965. május 24.

horst sölle, külkereskedelmi és belnémet kereskedelmi miniszter vezetésével hétfőn hazautazott a német demokratikus köztársaság kormányküldöttsége. a német vendégek három napot töltöttek Magyarországon. többször is felkeresték a budapesti nemzetközi vásárt és megtekintették a balaton-part néhány nevezetességét.

a ferihegyi repülőtéren bojti jános külügyminiszterhelyettes, mulató jános külkereskedelmi miniszterhelyettes, halász jános belkereskedelmi miniszterhelyettes, valamint a külügyminisztérium és a külkereskedelmi minisztérium több vezető munkatársa bucsuzott el a vendégektől. a küldöttség bucsuztatásán jelen volt siegfried hienzsch nagykövetségi tanácsos, az ndk budapesti nagykövetségének ideiglenes ügyvivője és heinz naue, a nagykövetség kereskedelmi tanácsosa. /mt1/

..-

bnv 4. elutazott a román népköztársaság kormányküldöttsége

k sb/tm szb -cz

1965. május 24.

a román népköztársaság kormányküldöttsége mihail petri külkereskedelmi miniszter vezetésével hétfőn elutazott budapestre. a küldöttség több alkalommal járt a budapesti nemzetközi vásáron, látogatást tett az egyesült izzólámpa és villamossági gyárban és megtekintette a balaton-part több idegenforgalmi nevezetességét.

a ferihegyi repülőtéren tausz jános belkereskedelmi miniszter, szalai béla külkereskedelmi miniszterhelyettes, borsos lászló belkereskedelmi miniszterhelyettes, továbbá a külügyminisztérium és a külkereskedelmi minisztérium több vezető munkatársa bucsuztatta a vendégeket. jelen volt mihail rosianu, a román népköztársaság nagykövete. /mt1/

..-

14.10/a

- 5 -

Mez

a budapesti nemzetközi vásár hírei

1965. május 24.

bnv 1. /tizezrek tapasztalatcseréje.. 2. folyt./- szb
igények a szakosításra

a nyugatnémet hoechst konzern a városligeti vásárvárosban ismét nagy standon mutatja be termékeit. hétfőn a konzern képviselői sajtótájékoztatót tartottak. dr. friedrich gaebel igazgató elmondotta, hogy a céget 1842-ben alapították és első-sorban vegyipari, gyógyszeripari termékek előállításával foglalkozik.

- a magyar népgazdaság és a konzern között évről-évre növekszik a kapcsolat. a konzern magyarországra gyógyszeralapanyagokat, a textilipar számára műrostot, a többi között a gyár különleges termékét, a trevira nevű műanyag-fonalat, növényvédőszeret szállít és gyógyszereket, mezőgazdasági termékeket vásárol. a cég leányvállalata, az ude berentére exportált vegyipari gyártósorokat, s jelenleg tárgyalásokat folytat egy perlon gyárrészleg szállításáról.

a fogadáson a konzern másik képviselője, dr. alexander krischan elmondotta az mti munkatársának:

- többször jártam már a budapesti nemzetközi vásáron. beszélgettem a bnv-ről jónéhány nyugati üzletemberrel. egyöntetű a megállapításunk, hogy a bnv nemzetközi jelentősége még tovább növekedhet, ha a szakosítást a vásárigazgatóság folytatja. el tudom képzelni azt, hogy például a vegyipar egy önálló nagy pavilonban jelenik meg, ahová a világ minden tájáról eljönnek a nagy vegyipari konszernek. annál is inkább, mert egy ilyen szakosított kiállítás lehetőséget kínál egy-egy iparág fejlődésének felmérésére, a konszernek, cégek, illetve vállalatok közötti versengésre, ami a fejlődésnek egyik feltétele.

/folyt.köv./

14,40/m

- 6 -

Me

a budapesti nemzetközi vásár hírei

1965. május 24.

bnv. 5. hat óra a műszaki könyvtárban megmenthet hat napot a laboratóriumban

t sl-vg/tm/gy/ cz

1965. május 24.

a kgm műszaki tudományos tájékoztató intézetének vásári pavilonjában hétfőn fóti istván igazgató ismertette az intézet eredményeit és terveit.

egyik legérdekesebb szolgáltatásuk a gyártmányismertetés, amikor arról tájékoztatják az érdeklődőket, hogy a beruházásokhoz szükséges gépeket, műszereket mely hazai, vagy külföldi cégtől szerezhetik be. a vásári pavilonban üzembe helyezték azt az elektronikus keresőgépet, amely a sokezernyi kartonból kiválasztja a megfelelőt. éppen a sajtótájékoztató napján kérte az intézettől a budapesti műszaki egyetem egy tervezett 70 millió forintos beruházásához a műszerek beszerzési lehetőségének megállapítását. az elektronikus gép nyomban 12 000 adatot választott ki, s ezek bőséges tájékoztatást adnak arról, hogy a kívánt műszerek mely típusait a világ melyik cége állítja elő. ugyanez az elektronikus gép a vásárlátogatóknak például arra is választ ad, hogy a vásár területén melyik pavilonokban találhatják meg azt a gépet, műszert, híradástechnikai berendezést, amelyre kíváncsiak. a kiállítóktól beszerzett prospektusok alapján az intézet 41 000 adatot rögzített kartonokon a látnivalókról, s ezek közül választhatják ki azt, amire az érdeklődőnek szüksége van.

az intézet egyébként sok más érdekességet is kiállított. közli például, hogy az intézet útján olyan tudományos kutatások eredményeiről is tájékoztatást kaphatnak az érdeklődők, amelyek nyomtatásban eddig még sehol sem jelentek meg. a kgm-hez tartozó vállalatok ugyanis minden új tudományos eredményt írásba foglalnak, azt megküldik az intézetnek, s ezt a gazdag anyagot itt bárki megkaphatja. ezenkívül a nyomtatásban megjelent műszaki leírásokat és filmeket is nyilvántartják és az érdeklődők rendelkezésére bocsátják. ennek eredményeit a kiállítási pavilon mottója is kifejezi: hat óra a műszaki könyvtárban megmenthet hat hónapot a laboratóriumban, vagyis az értékes műszaki dokumentáció sok felesleges párhuzamos munkától mentesíti mérnökeinket, technikusainkat./mti/

16.08/gy

- 7 -

fe

a budapesti nemzetközi vásár hírei

1965. május 24.

bnv.6. elutazott a jugoszláv kormányküldöttség

k sb/tm/ki/gy/cz

1965. május 24.

a budapesti nemzetközi vásár alkalmával hazánkba látogatott jugoszláv kormányküldöttség jakov blazsevicsnek, a szövetségi végrehajtó tanács alelnökének vezetésével hétfőn délután visszautazott belgrádba.

a magyar kormány nevében pap jános, a minisztertanács elnök-helyettese, karádi gyula, a külkereskedelmi miniszter első helyettese, kallós ödön, a kereskedelmi kamara elnöke, valamint a külügyminisztérium és a külkereskedelmi minisztérium több vezető munkatársa bucsuzott el a jugoszláv vendégektől. jelen volt dr. dusan csalics, a jugoszláv szocialista szövetségi köztársaság budapesti nagykövete./mti/

..

le

16.101/-n

-8-

a budapesti nemzetközi vásár hírei

1965. május 24.

bnv 1. /tízezrek tapasztalatcseréje...4. folyt./n

műsoron nyolc ország műszaki
kisfilmjei

t sz/gg/n/gv

a vásár idejére a vajdahunyad várában levő filmvetítő termét a mezőgazdasági múzeum az iparnak engedte át. a mozi műsorára nyolc ország technikai filmjei kerültek. hétfőn például, az első szakmai napon angol, holland, indiai, német, szovjet és magyar filmeket vetítettek. műsorra került a technoimpex-nek a d-4 -k traktorról készült kisfilmje, az meberi gépek című angol kisfilm és több szovjet technikai újdonság filmje. a műszaki filmek iránti érdeklődésre jellemző, hogy vasárnap több mint kétezer nézőjük volt, s naponta 20-25 kisfilmet tekinthetnek meg a vásárlátogatók.

a vásár műszaki programja a városligeten túlra is kiterjed. a technika házában is szakmai előadássorozat kezdődött. hétfőn az elektroimpex külkereskedelmi vállalat partnerei közül a müncheni siemens und halske cég szakemberei tartottak előadást a „félvezető építőelemek a távvezérlő technikában„ címmel./mti/

..

16.48/gy

le

- 9 -

a budapesti nemzetközi vásár hírei

1965. május 24.

bnv.7. az autó és traktoripar ujdonságai: az ikarus 404-es hűtő-kocsi, a forgórakodó dömper, a hidraulikus szerelőállvány - sajtótájékoztató a bnv -n

t sl/gg/n/vg/cz

1965. május 24.

nagy gábor, az autó- és traktoripari tröszt gazdasági igazgatója hétfőn bemutatta az újságíróknak az iparág vásári pavilonjának látványait. mint mondotta, a kiállítást elsősorban az autó- és traktoripar már ismert gyártmányainak továbbfejlesztése jegyében rendezték. szinte valamennyi gyártmány konstrukcióját módosították, tökéletesítették. több, teljesen új gyártmányt is a vásárlátogatók elé tártak, így például a csepel autógyár cement-szállító gépkocsiját, amely a speciális teherautók 21. tagja. egyszerre 14 tonna cement befogadására alkalmas, rendkívül tetszetős és üzembiztos. az ndk máris bejelentette, hogy a következő öt évben nagy mennyiséget kíván vásárolni belőle, az első hatvanat jövőre adja át számukra a csepel autógyár.

indonézia kívánságára alakították ki a skd-típusú teherautót, amelynek azonban csak a részegységeit, azokat is fényezés nélkül. a kocsi összeszerelése és fényezése indonéziában történik, hogy az ottani dolgozóknak ezzel is munkalehetőséget biztosítsanak.

nemzetközi érdeklődés nyilvánul meg az ikarus új terméke, a 404-es típusú három és féltonnás hűtőkocsi iránt is. a kocsik hűtése olyan tökéletes, hogy plusz 30 fok külső hőmérséklet esetén is minusz 20 fokon lehet tartani az autó belsejében tárolt árut. a sorozatgyártás már megkezdődött. az idén hazai használatra 59, exportra pedig 30 hűtőkocsit gyártanak.

az autó- és traktoripar kiállításának más részén látható a legújabb típusú forgórakodó dömper, amelynek ülése is forgatható, hogy a dömperkezelő minden irányban jól áttekinthesse a terepet. hasonlóképpen ujdonság a hidraulikus szerelőállvány, vagyis egy csepel teherautó alvázára szerelt, 14 méter magas, minden irányban vezérelhető fémszerkezet. kabinjából a szerelő nagy magasságban is elvégezheti munkáját.

említést érdemel a szövetkezeti járműgyártó ipar kiállítási anyaga is, különösen a mozgó lakókocsik, fodriszkocsik, amelyekből már az idén több-példányt küldenek a balatonra. jövőre már a nagyobb sorozat gyártását is megkezdik./mti/

..

17.15/-n

-10-

a budapesti nemzetközi vásár hírei

1965. május 24.

bnv.8. a vásár első tapasztalatai, kereskedelmi tárgyalásai igen biztatóak - a lengyel pavilon igazgatójának nyilatkozata

t sz/gg/vg/n/cz

1965. május 24.

a bnv-n szerzett első tapasztalatairól nyilatkozott az mti munkatársának m.h.pew, a lengyel pavilon igazgatója.

- kiállításunkat sokan keresik fel. a szakemberek érdeklődését felkeltették gép- finommechanikai iparunk gyártmányai. a látogatók legnagyobb csoportjai az univerzális lemezprést veszik körül, s csodálkozva szemlélik a nagy pontosságú berendezés „stabilitását”, azt, hogy működése közben meg sem rezzen az élével ráhelyezett pénzérme. a gép egyébként percenként 300 műveletet végez. e konstrukció lipcsében aranyérmét kapott. sikert aratnak textilgépeink és szállítóeszközeink is. a 43 tonna teherbírásu emelődaruval ellátott alacsony futóműves pótkocsiból ötöt szándékozik venni a moğırt. a kereskedelmi tárgyalások első tapasztalatai egyébként biztatóak. az elektrim lengyel vállalat 23.000 porszívógép alkatrészt adott el a magyar megrendelőknek. a chemolimpeX képviselői a lengyel partnervállalattal a cseh- hel növényvédőszer exportjáról importjáról tárgyalnak. a paged a magyar artex-től 300.000 rubel értékben étermi kisbutorokat és pultokat kíván rendelni. a lengyel prodimex a magyar konzumex-szel iskolai segédeszközök szállítását beszélte meg. a lengyel metalex-port vállalat lengyel fa- és fémmegmunkáló gépek szállításáról szóló szerződést készít elő.

- a vásár kellemes környezetével, gazdag anyagával igen vonzó és remélhetőleg kedvező üzleti eredményeket is hoz, mind a magyar vállalatok, mind a lengyel kiállítók számára, - fejezte be nyilatkozatát a lengyel pavilon igazgatója./mti/

..

bnv.9. pótmegrendelést küldtek a budapesti nemzetközi vásárról moszkvába orosz fagyaltért

t hbj/gg/n/vg

1965. május 24.

igazi orosz fagyalt kapható a budapesti nemzetközi vásáron. különösen azok keresik ezt az ingyencsészt, akik már egyszer megkóstolták moszkvában, vagy a szovjetunió más városainak cukrászdáiban. huszonnyolc tonna fagyaltot hoztak camionokon a budapesti nemzetközi vásárra, s néhány kevésnek, hanem nagyon kevésnek bizonyult ez a mennyiség. egy nap alatt ugyanis mintegy 30.000 adagot vásároltak a látogatók. ilyen keresletre senki sem számított. éppen ezért a budapesti nemzetközi vásáron a hírszolgálat leggyorsabb szárnyán pótmegrendelést közvetíttek moszkvába: sürgősen új szállítványokat indítsanak utnak, mert nagyon megcsappant a készlet./mti/

..

17.30/-n

-11-

a budapesti nemzetközi vásár hírei

1965. május 24.

bnv. 10. Lehetséges a kés nélküli operáció lazerrel - tájékoztató a jénai carl zeiss művek gyártmányairól

t sz/gg/vg/gy/cz

1965. május 24.

a gyártmányait száz országba exportáló jénai carl zeiss művek munkájáról tartott sajtótájékoztatót hétfőn délután a német demokratikus köztársaság budapesti nagykövetségének kereskedelem-politikai osztályán kurt büttner, a gyár gazdasági igazgatója.

többek között elmondotta, hogy az utóbbi tíz évben a gyár termelése 240 százalékkal emelkedett, ugyanakkor a magyarországra irányuló exportjuk meghétszereződött. az utóbbi öt évben kialakított gyártmányaik szorosan összefüggnek a tudomány fejlődésével. a tavalyi lipcsei vásáron 67 új gyártmányt mutattak be, s ezek közül nyolc nyert aranyérmét. újdonságaikból nyolcat hoztak el a budapesti nemzetközi vásárra.

a jénai gyár foglalkozik a lazer-technika kérdéseivel, kutatja alkalmazási területeit. a jövőévi budapesti nemzetközi vásáron minden valószínűség szerint új lazer-műszert is kiállítanak. végleges orvosi vélemény bár még nincs, de lazer segítségével lehetségesnek látszik a kés nélküli műtét, például az agytumorok eltávolítása./mti/

.-.

18.08/Lm

-12-

106

a budapesti nemzetközi vásár hírei

1965. május 24.

bnv.11. a vásáron járt ndk-beli kormánydelegáció vezetőjének nyilatkozata

t sz-bi/gg/n/vg/cz

1965. május 24.

horst sölle, a német demokratikus köztársaság külkereskedelmi és belnémet kereskedelmi minisztere, aki a budapesti nemzetközi vásár alkalmából az ndk kormánydelegációjának élén hazánkban járt, elutazása előtt a magyar népköztársaság és az ndk kereskedelmi kapcsolatairól az mti munkatársának a következő nyilatkozatot adta.

- kereskedelmi kapcsolataink az elmúlt években jól fejlődtek, az árucsereforgalom növekedése utóbbi évek átlagában elérte a 8 százalékot. rövidesen tárgyalások kezdődnek az 1966-tól 1970-ig terjedő időszakra kötendő, új, hosszulejáratu kereskedelmi egyezményről.

- mindkét ország külkereskedelmi szerveinek arra kell törekedniük, hogy megoldják a technikai forradalommal kapcsolatos kérdéseket és így kölcsönös szállítmányaink - különösen gépeink és ipari berendezéseink - elérjék a tudományos-technikai világszínvonalat. ennek a kapitalista országokkal folytatott gazdasági versenyben is igen nagy a jelentősége.

az együttműködéssel kapcsolatban felmerülő problémákról szólva a miniszter rámutatott: - a vásáron tett körsétája arról győzte meg, hogy mindenekelőtt a gépípar és az elektrotechnika területén még kihasználatlan szakosítási lehetőségek vannak. az elvi egyetértés máris megvan bizonyos kutatási programok és gazdaságfejlesztési feladatok közös lebonyolítására. a tervek szerint bizonyos különleges gyártmányok előállítására hosszulejáratu szerződéseket kötnek majd.

- a budapesti nemzetközi vásáron szerzett tapasztalatainkból azt a következtetést vonom le - mondotta befejezésül az ndk kormányküldöttségének vezetője, - hogy a jövőben kölcsönösen fokoznunk kell a piackutatásra irányuló erőfeszítéseinket. ugyanakkor véleményünk szerint - ezt az együttműködést kivéve, azaz harmadik országok irányában is el kell mélyíteni, s remélem, hogy a német-magyar gazdasági bizottság legközelebbi ülésén már e tárgyban is konkrét megállapodásokra juthatunk./mti/

.-.

le

18.50/-n

-130/

a budapesti nemzetközi vásár hírei

1965. május 24.

bnv. 12. újabb kereskedelmi tárgyalások, üzletkötések

t sz/gg/vg/n/cz

1965. május 24.

a szakmai napok azt is jelzik, hogy a kereskedelmi szakemberek tevékenysége megélénkül. hétfőn a külkereskedelmi vállalatok központjaiban és vásári kirendeltségein számos megbeszélés, kereskedelmi tárgyalás bonyolódott le. a transzelektro külkereskedelmi vállalat szakemberei például vásári irodájukban a csehszlovák külkereskedelem képviselőivel elektrotechnikai gyártmányok szállításáról tárgyaltak. számos osztrák, holland és nszk-beli kereskedőn kívül kuwaiti, iráni és török ügyfelek is felkeresték a transzelektro-t. a török kereskedők jelentős megrendelést adtak fel elektromos berendezések és villamos szerelési anyagok még ezévi szállítására. az ndk-beli vállalatok ugyancsak a transzelektro-tól háztartási kávéfőző gépeket rendeltek. /mti/

..

18.55/-n

-14-

a budapesti nemzetközi vásár hírei

1965. május 24.

bnv. 13. magyar és nyugatnémet gazdasági szakemberek találkozója a gellért szállóban

t hbj/gg/n/cz

1965. május 24.

a budapesti nemzetközi vásár alkalmából hétfőn este a gellért szállóban dr. h. brückner, a német szövetségi köztársaság budapesti kereskedelmi missziójának vezetője fogadást adott. a fogadáson megjelent bacsoni jeno külkereskedelmi miniszterhelyettes és a magyar politikai, gazdasági élet több vezetője. ott voltak a budapesti nemzetközi vásáron résztvevő nyugatnémet cégek és konszernek képviselői is. /mti/

..

bnv. 14. fogadás az indiai pavilonban

t sz/gg/vg/n/cz

1965. május 24.

hétfőn este, a vásár indiai nemzeti pavilonjában fogadást rendeztek, amelyen a vendégeket s.v. patel nagykövet és j.s. gupta pavilonigazgató üdvözölte. a szívélyes légkörben lezajlott fogadáson megjelent tausz jános belkereskedelmi miniszter, karádi gyula, a külkereskedelmi miniszter első helyettese, szarka károly külügyminiszterhelyettes, bacsoni jeno, külkereskedelmi miniszterhelyettes és a gazdasági élet számos vezető képviselője. a fogadáson részt vett b.r. bhagat india pénzügyi és tervezési államminisztere, a hazánkban tartózkodó indiai delegáció vezetője. ott volt a fogadáson a budapesti diplomáciai képviseletek több vezetője és tagja. /mti/

..

19.50/-n

-15-

a budapesti nemzetközi vásár hírei

1965. május 24.

bnv. 15. fogadás az angol pavilonban

t sz/gg/gy/cz

1965. május 25.

a nagy-britanniából érkezett kiállítók hétfőn este az angol nemzeti pavilonban fogadást rendeztek. a fogadásra érkező vendégeket, köztük dr. Lévárdi Ferenc nehézipari minisztert, Szilágyi Béla külügyminiszterhelyettest, Bacsoni Jenő külkereskedelmi miniszterhelyettest, a gazdasági, társadalmi élet számos vezető képviselőjét sir I. t. m. pink nagykövet üdvözölte.
/mti/

20.26/-n

-16-

208/22

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1965. május 25.

bb. 1. a szünidőben legalább négyheti pihenést kell biztosítani a diákoknak

i hi/tm/zs/gy/cz

1965. május 25.

mint ismeretes, a fővárosi tanács - az illetékes szervekkel együtt - az idén is megszervezi a diákok nyári foglalkoztatását. az önként jelentkező fiatalok munkáját elsősorban az idényjellegű iparágakban - az építőiparban, a konzervgyárakban és a mezőgazdasági nagyüzemekben - veszik igénybe. az érdekelt minisztériumok felhívására 54 budapesti középiskolából jelentkeztek szüniidei munkára a fiatalok. foglalkoztatásuk mindenütt közvetlenül a tanév befejezése után, június 15-én kezdődik és augusztus 31-ig tart. a rendelkezések értelmében a vakációban minden diáknak legalább négyheti pihenést kell biztosítani.

a fővárosi tanácsnál egyébként elmondották: nincs olyan munkaiügyi rendelkezés, amely megtiltaná a fiatalok nyolcórás foglalkoztatását, tehát a szünidőben dolgozó diákok is letölthetik a teljes műszakot, kivéve, ha a munkaszerződés megkötésekor rövidebb munkaidőben állapodtak meg. az idénymunkás diákokra is vonatkoznak a fiatalok védelmét szolgáló munkaiügyi rendelkezések, tehát egészségre ártalmas munkahelyekre, éjszakai műszakra nem lehet őket beosztani, nehéz fizikai munkát nem végezhetnek, stb. foglalkoztatásuk a vállalati beralapot és létszámot terheli, tehát ugyanolyan bérezést kapnak, mint a hasonló munkakörben foglalkoztatott állandó dolgozók. nekik is jár az üzemi étkeztetés, valamint a többi szociális juttatás. a rendelet előírja azt is, hogy a diákoknak a munkába állás előtt orvosi vizsgálaton kell megjelenniük, enélkül a vállalatok senkit nem vehetnek fel. mivel diákok csak tanulmányaik befejezése után kaphatnak munkakönyvet, a szünidőben az iskolaigazgatók írásbeli engedélyével dolgozhatnak./mti/